

Gazzetta ufficiale

dell'Unione europea

L 71

Edizione
in lingua italiana

Legislazione

49° anno
10 marzo 2006

Sommario

I Atti per i quali la pubblicazione è una condizione di applicabilità

- Regolamento (CE) n. 407/2006 della Commissione, del 9 marzo 2006, recante fissazione dei valori forfettari all'importazione ai fini della determinazione del prezzo di entrata di alcuni ortofruttili 1
- ★ **Regolamento (CE) n. 408/2006 della Commissione, del 9 marzo 2006, recante modifica del regolamento (CE) n. 936/97 recante apertura e modalità di gestione dei contingenti tariffari per le carni bovine di alta qualità, fresche, refrigerate o congelate e la carne di bufalo congelata** 3
- ★ **Regolamento (CE) n. 409/2006 della Commissione, del 9 marzo 2006, recante modifica dei regolamenti (CE) n. 174/1999, (CE) n. 581/2004 e (CE) n. 582/2004 per quanto riguarda l'entità della cauzione relativa ai titoli di esportazione nel settore lattiero-caseario** 5
- ★ **Regolamento (CE) n. 410/2006 della Commissione, del 9 marzo 2006, recante modifica del regolamento (CE) n. 1291/2000 che stabilisce le modalità comuni d'applicazione del regime dei titoli d'importazione, di esportazione e di fissazione anticipata relativi ai prodotti agricoli** 7
- Regolamento (CE) n. 411/2006 della Commissione, del 9 marzo 2006, relativo alle offerte comunicate nell'ambito della gara per l'esportazione d'orzo di cui al regolamento (CE) n. 1058/2005 8
- Regolamento (CE) n. 412/2006 della Commissione, del 9 marzo 2006, relativo alle offerte comunicate nell'ambito della gara per l'esportazione di frumento tenero di cui al regolamento (CE) n. 1059/2005 9
- Regolamento (CE) n. 413/2006 della Commissione, del 9 marzo 2006, relativo alle offerte comunicate nell'ambito della gara per l'importazione di granturco di cui al regolamento (CE) n. 1809/2005 10

2

(segue)

IT

Gli atti i cui titoli sono stampati in caratteri chiari appartengono alla gestione corrente. Essi sono adottati nel quadro della politica agricola e hanno generalmente una durata di validità limitata.

I titoli degli altri atti sono stampati in grassetto e preceduti da un asterisco.

Spedizione in abbonamento postale, articolo 2, comma 20/C, legge 662/96 — Milano.

Commissione

2006/198/CE:

- ★ **Decisione della Commissione, del 2 febbraio 2006, che approva a nome della Comunità europea alcune modifiche agli allegati dell'accordo tra la Comunità europea e gli Stati Uniti d'America in merito alle misure sanitarie di protezione della sanità pubblica ed animale applicabili agli scambi di animali vivi e di prodotti di origine animale [notificata con il numero C(2006) 81] ⁽¹⁾** 11

Accordo in forma di scambio di lettere relativo alle modifiche agli allegati dell'accordo tra la Comunità europea e gli Stati Uniti d'America in merito alle misure sanitarie di protezione della sanità pubblica ed animale applicabili agli scambi di animali vivi e di prodotti di origine animale

 12

2006/199/CE:

- ★ **Decisione della Commissione, del 22 febbraio 2006, che stabilisce condizioni particolari d'importazione dei prodotti della pesca originari degli Stati Uniti d'America [notificata con il numero C(2006) 495] ⁽¹⁾** 17

2006/200/CE:

- ★ **Decisione della Commissione, del 22 febbraio 2006, che modifica la decisione 97/296/CE che stabilisce l'elenco dei paesi terzi dai quali è autorizzata l'importazione dei prodotti della pesca destinati all'alimentazione umana per quanto concerne gli Stati Uniti d'America [notificata con il numero C(2006) 496] ⁽¹⁾** 50

Atti adottati a norma del titolo V del trattato sull'Unione europea

- ★ **Decisione 2006/201/PESC del Consiglio, del 27 febbraio 2006, relativa alla proroga dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e il governo dell'Indonesia sui compiti, lo status, i privilegi e le immunità della missione di vigilanza dell'Unione europea in Aceh (Indonesia) (Missione di vigilanza in Aceh — AMM) e del suo personale** 53

Scambio di lettere relativo alla proroga dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e il governo dell'Indonesia sui compiti, lo status, i privilegi e le immunità della missione di vigilanza dell'Unione europea in Aceh (Indonesia) (Missione di vigilanza in Aceh — AMM) e del suo personale

 55

- ★ **Azione comune 2006/202/PESC del Consiglio, del 27 febbraio 2006, che modifica e proroga l'azione comune 2005/643/PESC sulla missione di vigilanza in Aceh (Indonesia) dell'Unione europea (Missione di vigilanza in Aceh — AMM)** 57



⁽¹⁾ Testo rilevante ai fini del SEE

I

(Atti per i quali la pubblicazione è una condizione di applicabilità)

REGOLAMENTO (CE) N. 407/2006 DELLA COMMISSIONE**del 9 marzo 2006****recante fissazione dei valori forfettari all'importazione ai fini della determinazione del prezzo di entrata di alcuni ortofrutticoli**

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

visto il regolamento (CE) n. 3223/94 della Commissione, del 21 dicembre 1994, recante modalità di applicazione del regime di importazione degli ortofrutticoli ⁽¹⁾, in particolare l'articolo 4, paragrafo 1,

considerando quanto segue:

(1) Il regolamento (CE) n. 3223/94 prevede, in applicazione dei risultati dei negoziati commerciali multilaterali nel quadro dell'Uruguay Round, i criteri in base ai quali la

Commissione fissa i valori forfettari all'importazione dai paesi terzi, per i prodotti e per i periodi precisati nell'allegato.

(2) In applicazione di tali criteri, i valori forfettari all'importazione devono essere fissati ai livelli figuranti nell'allegato del presente regolamento,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

I valori forfettari all'importazione di cui all'articolo 4 del regolamento (CE) n. 3223/94 sono fissati nella tabella riportata nell'allegato.

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il 10 marzo 2006.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 9 marzo 2006.

Per la Commissione

J. L. DEMARTY

Direttore generale dell'Agricoltura e dello sviluppo rurale

⁽¹⁾ GU L 337 del 24.12.1994, pag. 66. Regolamento modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 386/2005 (GU L 62 del 9.3.2005, pag. 3).

ALLEGATO

al regolamento della Commissione, del 9 marzo 2006, recante fissazione dei valori forfettari all'importazione ai fini della determinazione del prezzo di entrata di alcuni ortofrutticoli

(EUR/100 kg)		
Codice NC	Codice paesi terzi ⁽¹⁾	Valore forfettario all'importazione
0702 00 00	052	94,5
	204	61,9
	212	102,0
	624	161,6
	999	105,0
0707 00 05	052	128,9
	204	47,5
	628	169,1
	999	115,2
0709 10 00	220	46,4
	999	46,4
0709 90 70	052	130,2
	204	56,7
	999	93,5
0805 10 20	052	51,5
	204	43,8
	212	42,7
	220	46,1
	400	61,3
	448	41,1
	512	33,1
	624	64,8
	999	48,1
0805 50 10	052	42,5
	624	67,7
	999	55,1
0808 10 80	388	98,6
	400	141,3
	404	90,2
	512	84,6
	524	62,6
	528	84,9
	720	84,9
	999	92,4
0808 20 50	388	86,0
	400	74,8
	512	65,3
	528	67,7
	720	53,6
	999	69,5

⁽¹⁾ Nomenclatura dei paesi stabilita dal regolamento (CE) n. 750/2005 della Commissione (GU L 126 del 19.5.2005, pag. 12). Il codice «999» rappresenta le «altre origini».

REGOLAMENTO (CE) N. 408/2006 DELLA COMMISSIONE

del 9 marzo 2006

recante modifica del regolamento (CE) n. 936/97 recante apertura e modalità di gestione dei contingenti tariffari per le carni bovine di alta qualità, fresche, refrigerate o congelate e la carne di bufalo congelata

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

vista la decisione 2006/106/CE del Consiglio, del 30 gennaio 2006, relativa alla conclusione di un accordo in forma di scambio di lettere tra la Comunità europea e l'Australia ai sensi dell'articolo XXIV, paragrafo 6, e dell'articolo XXVIII dell'Accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994 relativo alla modifica di concessioni negli elenchi della Repubblica ceca, della Repubblica di Estonia, della Repubblica di Cipro, della Repubblica di Lettonia, della Repubblica di Lituania, della Repubblica di Ungheria, della Repubblica di Malta, della Repubblica di Polonia, della Repubblica di Slovenia e della Repubblica slovacca, nel corso del processo di adesione all'Unione europea ⁽¹⁾, in particolare l'articolo 2,

considerando quanto segue:

- (1) Il regolamento (CE) n. 936/97 della Commissione ⁽²⁾ prevede l'apertura e le modalità di gestione, su base pluriennale, di alcuni contingenti di carni bovine di alta qualità.
- (2) In esito ai negoziati che hanno portato all'accordo approvato con decisione 2006/106/CE, la Comunità ha deciso di inserire nel suo elenco per tutti gli Stati membri un aumento di 150 tonnellate del contingente tariffario annuo di importazione per le carni bovine di alta qualità.
- (3) Inoltre, l'ammissibilità al contingente di carni bovine di alta qualità concesso all'Australia è subordinata al soddisfacimento dei requisiti fissati dal regolamento (CE) n. 936/97. È opportuno modificare la definizione di carni bovine di alta qualità contenuta nell'articolo 2, lettera b), del suddetto regolamento in modo che essa si basi su parametri verificabili e controllabili, facendo riferimento alle categorie ufficiali definite dalle competenti autorità australiane il giorno dell'entrata in vigore del presente regolamento.
- (4) È inoltre opportuno precisare che alle importazioni di carni bovine di alta qualità di cui all'articolo 2, lettera b), del regolamento (CE) n. 936/97 si applicano le disposizioni dell'articolo 13 del regolamento (CE) n. 1760/2000 del Parlamento europeo e del Consiglio ⁽³⁾

che istituisce un sistema di identificazione e di registrazione dei bovini e relativo all'etichettatura delle carni bovine e dei prodotti a base di carni bovine.

- (5) Occorre modificare di conseguenza il regolamento (CE) n. 936/97.
- (6) Le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per le carni bovine,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

Il regolamento (CE) n. 936/97 è modificato come segue.

1) L'articolo 1, paragrafo 1, è modificato come segue:

- a) al primo comma, primo trattino, le parole «60 100 tonnellate» sono sostituite dalle parole «60 250 tonnellate»;
- b) il secondo comma è sostituito dal seguente:

«Tuttavia, per l'anno di importazione 2005/2006 il volume totale dei contingenti tariffari è di 59 675 tonnellate.»

2) All'articolo 2, il testo della lettera b) è modificato come segue:

- a) al primo comma, le parole «7 000 tonnellate» sono sostituite dalle parole «7 150 tonnellate»;
- b) il secondo comma è sostituito dal seguente:

«Tagli selezionati ottenuti da carcasse di manzi o giovenche classificati in una delle seguenti categorie ufficiali: "Y", "YS", "YG", "YGS", "YP" e "YPS", quali definite da AUS-MEAT Australia. Il colore della carne bovina deve essere conforme alle norme di riferimento da 1 B a 4 di AUS-MEAT in materia di colore della carne, il colore del grasso deve essere conforme alle norme di riferimento da 0 a 4 di AUS-MEAT in materia di colore del grasso e lo spessore del grasso (misurato nel punto P 8) deve essere conforme alle categorie di ingrasso da 2 a 5 di AUS-MEAT.

⁽¹⁾ GU L 47 del 17.2.2006, pag. 52.

⁽²⁾ GU L 137 del 28.5.1997, pag. 10. Regolamento modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 2186/2005 (GU L 347 del 30.12.2005, pag. 74).

⁽³⁾ GU L 204 dell'11.8.2000, pag. 1. Regolamento modificato dall'atto di adesione del 2003.

I tagli devono essere etichettati in conformità dell'articolo 13 del regolamento (CE) n. 1760/2000 del Parlamento europeo e del Consiglio (*).

Alle informazioni che figurano sull'etichetta può essere aggiunta l'indicazione "carne bovina di alta qualità".

Tuttavia, per l'anno di importazione 2005/2006 il contingente tariffario per le carni dei codici NC di cui al primo comma, conformi ai requisiti di cui al secondo,

terzo e quarto comma, è di 7 075 tonnellate, espresse in peso del prodotto;

(*) GU L 204 dell'11.8.2000, pag. 1.»

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il terzo giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 9 marzo 2006.

Per la Commissione
Mariann FISCHER BOEL
Membro della Commissione

REGOLAMENTO (CE) N. 409/2006 DELLA COMMISSIONE

del 9 marzo 2006

recante modifica dei regolamenti (CE) n. 174/1999, (CE) n. 581/2004 e (CE) n. 582/2004 per quanto riguarda l'entità della cauzione relativa ai titoli di esportazione nel settore lattiero-caseario

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

visto il regolamento (CE) n. 1255/1999 del Consiglio, del 17 maggio 1999, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari ⁽¹⁾, in particolare l'articolo 31, paragrafo 14,

considerando quanto segue:

(1) L'articolo 9 del regolamento (CE) n. 174/1999 della Commissione, del 26 gennaio 1999, recante modalità particolari di applicazione del regolamento (CEE) n. 804/68 del Consiglio, riguardo ai titoli di esportazione e alle restituzioni all'esportazione nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari ⁽²⁾, determina la cauzione da costituire nel giorno di presentazione della domanda di titolo di esportazione.

(2) L'articolo 3 del regolamento (CE) n. 581/2004 della Commissione, del 26 marzo 2004, relativo all'apertura di una gara permanente per la determinazione di restituzioni all'esportazione per taluni tipi di burro ⁽³⁾, e l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 582/2004 della Commissione, del 26 marzo 2004, relativo all'apertura di una gara permanente per la determinazione di restituzioni all'esportazione per il latte scremato in polvere ⁽⁴⁾, fissano gli importi della cauzione di gara da costituire prima del termine del periodo entro cui possono essere presentate offerte.

(3) Tenuto conto della tendenza delle restituzioni all'esportazione negli ultimi mesi, è opportuno adeguare l'importo delle cauzioni, fissandolo comunque ad un livello sufficientemente elevato da scoraggiare domande di tipo speculativo.

⁽¹⁾ GU L 160 del 26.6.1999, pag. 48. Regolamento modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 1913/2005 (GU L 307 del 25.11.2005, pag. 2).

⁽²⁾ GU L 20 del 27.1.1999, pag. 8. Regolamento modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 2107/2005 (GU L 337 del 22.12.2005, pag. 20).

⁽³⁾ GU L 90 del 27.3.2004, pag. 64. Regolamento modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 1239/2005 (GU L 200 del 30.7.2005, pag. 32).

⁽⁴⁾ GU L 90 del 27.3.2004, pag. 67. Regolamento modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 1239/2005.

(4) Per stabilire una correlazione tra la restituzione e l'importo della cauzione e garantire un approccio armonizzato per tutte le restituzioni applicabili, è opportuno che la cauzione di gara sia fissata in percentuale dell'importo della restituzione.

(5) Occorre quindi modificare di conseguenza i regolamenti (CE) n. 174/1999, (CE) n. 581/2004 e (CE) n. 582/2004.

(6) Le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per il latte e i prodotti lattiero-caseari,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

All'articolo 9, primo comma, del regolamento (CE) n. 174/1999, le lettere a), b), c) e d) sono sostituite dalle seguenti:

- «a) il 15 % per i prodotti di cui al codice NC 0405;
- b) il 15 % per i prodotti di cui al codice NC 0402 10;
- c) il 15 % per i prodotti di cui al codice NC 0406;
- d) il 15 % per gli altri prodotti.»

Articolo 2

All'articolo 3, paragrafo 2, del regolamento (CE) n. 581/2004, il testo del primo comma è sostituito dal seguente:

«2. La cauzione di gara è pari al 15 % dell'importo massimo più recente della restituzione per i codici e per le destinazioni di cui all'articolo 1, paragrafo 1.

L'importo della cauzione di gara non può tuttavia essere inferiore a 6 EUR/100 chilogrammi.»

Articolo 3

All'articolo 3, paragrafo 2, del regolamento (CE) n. 582/2004, il testo del primo comma è sostituito dal seguente:

«2. La cauzione di gara è pari al 15 % dell'importo massimo più recente della restituzione per i codici e per le destinazioni di cui all'articolo 1, paragrafo 1.

L'importo della cauzione di gara non può tuttavia essere inferiore a 6 EUR/100 chilogrammi.»

Articolo 4

Il presente regolamento entra in vigore il terzo giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 9 marzo 2006.

Per la Commissione
Mariann FISCHER BOEL
Membro della Commissione

REGOLAMENTO (CE) N. 410/2006 DELLA COMMISSIONE

del 9 marzo 2006

recante modifica del regolamento (CE) n. 1291/2000 che stabilisce le modalità comuni d'applicazione del regime dei titoli d'importazione, di esportazione e di fissazione anticipata relativi ai prodotti agricoli

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

visto il regolamento (CE) n. 1255/1999 del Consiglio, del 17 maggio 1999, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari ⁽¹⁾, in particolare l'articolo 26, paragrafo 3,

considerando quanto segue:

- (1) Ai sensi dell'articolo 1, paragrafo 1, del regolamento (CE) n. 174/1999 della Commissione, del 26 gennaio 1999, recante modalità particolari di applicazione del regolamento (CEE) n. 804/68 del Consiglio, riguardo ai titoli di esportazione e alle restituzioni all'esportazione nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari ⁽²⁾, le esportazioni dalla Comunità di prodotti per i quali è richiesta una restituzione sono subordinate alla presentazione di un titolo di esportazione.
- (2) Tuttavia, ai sensi dell'articolo 1, paragrafo 1, secondo comma, del regolamento (CE) n. 174/1999, deve essere presentato un titolo di esportazione anche per l'esportazione dei prodotti di cui all'allegato I, categoria II, del medesimo regolamento, per i quali non è richiesta una restituzione, salvo nei casi di cui all'articolo 5, paragrafo 1, primo e quarto trattino, del regolamento (CE) n. 1291/2000 della Commissione ⁽³⁾.
- (3) Ai sensi dell'articolo 5 del regolamento (CE) n. 1291/2000, non è richiesto e non può essere presentato alcun titolo per realizzare operazioni di esportazione relative inter alia a piccoli quantitativi inferiori o uguali ai

quantitativi che figurano nell'allegato III del medesimo regolamento.

- (4) Nei casi in cui le esportazioni senza restituzione di latte scremato in polvere di cui all'allegato I, categoria II, del regolamento (CE) n. 174/1999 si riferiscono ai piccoli quantitativi sopra menzionati, è opportuno esentare gli esportatori dall'obbligo di presentare un titolo di esportazione.
- (5) Occorre pertanto modificare di conseguenza l'allegato III del regolamento (CE) n. 1291/2000.
- (6) Le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per il latte e i prodotti lattiero-caseari,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

Nell'allegato III del regolamento (CE) n. 1291/2000, alla fine del settore di prodotti D, è aggiunto il seguente testo:

	Titolo di esportazione senza restituzione [Articolo 1, paragrafo 1, secondo comma, del regolamento (CE) n. 174/1999]		
	«0402 10		150 kg»

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il terzo giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 9 marzo 2006.

Per la Commissione

Mariann FISCHER BOEL

Membro della Commissione

⁽¹⁾ GU L 160 del 26.6.1999, pag. 48. Regolamento modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 1913/2005 (GU L 307 del 25.11.2005, pag. 2).

⁽²⁾ GU L 20 del 27.1.1999, pag. 8. Regolamento modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 2107/2005 (GU L 337 del 22.12.2005, pag. 20).

⁽³⁾ GU L 152 del 24.6.2000, pag. 1. Regolamento modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 1856/2005 (GU L 297 del 15.11.2005, pag. 7).

REGOLAMENTO (CE) N. 411/2006 DELLA COMMISSIONE**del 9 marzo 2006****relativo alle offerte comunicate nell'ambito della gara per l'esportazione d'orzo di cui al regolamento (CE) n. 1058/2005**

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

visto il regolamento (CE) n. 1784/2003 del Consiglio, del 29 settembre 2003, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore dei cereali ⁽¹⁾, in particolare l'articolo 13, paragrafo 3, primo comma,

considerando quanto segue:

- (1) Una gara per la restituzione all'esportazione d'orzo verso taluni paesi terzi è stata indetta con il regolamento (CE) n. 1058/2005 della Commissione ⁽²⁾.
- (2) Conformemente all'articolo 7 del regolamento (CE) n. 1501/95 della Commissione, del 29 giugno 1995, che stabilisce modalità di applicazione del regolamento (CEE) n. 1766/92 del Consiglio riguardo alla concessione delle restituzioni all'esportazione e alle misure da adottare in caso di turbative nel settore dei cereali ⁽³⁾, la Commis-

sione può, in base alle offerte comunicate, decidere di non dar seguito alla gara.

- (3) Tenuto conto in particolare dei criteri precisati all'articolo 1 del regolamento (CE) n. 1501/95, non è opportuno fissare una restituzione massima.
- (4) Le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per i cereali,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

Non è dato seguito alle offerte comunicate dal 3 al 9 marzo 2006 nell'ambito della gara per la restituzione o per la tassa all'esportazione d'orzo di cui al regolamento (CE) n. 1058/2005.

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il 10 marzo 2006.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 9 marzo 2006.

Per la Commissione

Mariann FISCHER BOEL

Membro della Commissione

⁽¹⁾ GU L 270 del 21.10.2003, pag. 78. Regolamento modificato dal regolamento (CE) n. 1154/2005 della Commissione (GU L 187 del 19.7.2005, pag. 11).

⁽²⁾ GU L 174 del 7.7.2005, pag. 12.

⁽³⁾ GU L 147 del 30.6.1995, pag. 7. Regolamento modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 777/2004 (GU L 123 del 27.4.2004, pag. 50).

REGOLAMENTO (CE) N. 412/2006 DELLA COMMISSIONE**del 9 marzo 2006****relativo alle offerte comunicate nell'ambito della gara per l'esportazione di frumento tenero di cui al regolamento (CE) n. 1059/2005**

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

visto il regolamento (CEE) n. 1784/2003 del Consiglio, del 29 settembre 2003, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore dei cereali ⁽¹⁾, in particolare l'articolo 13, paragrafo 3, primo comma,

considerando quanto segue:

- (1) Una gara per la restituzione all'esportazione di frumento tenero verso taluni paesi terzi è stata indetta con il regolamento (CE) n. 1059/2005 della Commissione ⁽²⁾.
- (2) Conformemente all'articolo 7 del regolamento (CE) n. 1501/95 della Commissione, del 29 giugno 1995, che stabilisce modalità di applicazione del regolamento (CEE) n. 1766/92 del Consiglio riguardo alla concessione delle restituzioni all'esportazione e alle misure da adottare in

caso di turbative nel settore dei cereali ⁽³⁾, la Commissione può, in base alle offerte comunicate, decidere di non dar seguito alla gara.

- (3) Tenuto conto in particolare dei criteri precisati all'articolo 1 del regolamento (CE) n. 1501/95, non è opportuno fissare una restituzione massima.
- (4) Le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per i cereali,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

Non è dato seguito alle offerte comunicate dal 3 al 9 marzo 2006 nell'ambito della gara per la restituzione o per la tassa all'esportazione di frumento tenero di cui al regolamento (CE) n. 1059/2005.

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il 10 marzo 2006.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 9 marzo 2006.

Per la Commissione
Mariann FISCHER BOEL
Membro della Commissione

⁽¹⁾ GU L 270 del 21.10.2003, pag. 78. Regolamento modificato dal regolamento (CE) n. 1154/2005 della Commissione (GU L 187 del 19.7.2005, pag. 11).

⁽²⁾ GU L 174 del 7.7.2005, pag. 15.

⁽³⁾ GU L 147 del 30.6.1995, pag. 7. Regolamento modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 777/2004 (GU L 123 del 27.4.2004, pag. 50).

REGOLAMENTO (CE) N. 413/2006 DELLA COMMISSIONE**del 9 marzo 2006****relativo alle offerte comunicate nell'ambito della gara per l'importazione di granturco di cui al regolamento (CE) n. 1809/2005**

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

visto il regolamento (CE) n. 1784/2003 del Consiglio, del 29 settembre 2003, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore dei cereali ⁽¹⁾, in particolare l'articolo 12, paragrafo 1,

considerando quanto segue:

- (1) Una gara per la riduzione massima del dazio all'importazione di granturco in Portogallo proveniente dai paesi terzi è stata indetta con il regolamento (CE) n. 1809/2005 della Commissione ⁽²⁾.
- (2) Conformemente all'articolo 7 del regolamento (CE) n. 1839/95 della Commissione ⁽³⁾, la Commissione può, in base alle offerte comunicate e secondo la procedura prevista all'articolo 25 del regolamento (CE) n. 1784/2003, decidere di non dar seguito alla gara.

(3) Tenuto conto in particolare dei criteri precisati agli articoli 6 e 7 del regolamento (CE) n. 1839/95, non è opportuno fissare una riduzione massima del dazio.

(4) Le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per i cereali,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

Non è dato seguito alle offerte comunicate dal 3 al 9 marzo 2006 nell'ambito della gara per la riduzione del dazio all'importazione di granturco di cui al regolamento (CE) n. 1809/2005.

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il 10 marzo 2006.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 9 marzo 2006.

Per la Commissione

Mariann FISCHER BOEL

Membro della Commissione

⁽¹⁾ GU L 270 del 21.10.2003, pag. 78. Regolamento modificato dal regolamento (CE) n. 1154/2005 della Commissione (GU L 187 del 19.7.2005, pag. 11).

⁽²⁾ GU L 291 del 5.11.2005, pag. 4.

⁽³⁾ GU L 177 del 28.7.1995, pag. 4. Regolamento modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 1558/2005 (GU L 249 del 24.9.2005, pag. 6).

II

(Atti per i quali la pubblicazione non è una condizione di applicabilità)

COMMISSIONE

DECISIONE DELLA COMMISSIONE

del 2 febbraio 2006

che approva a nome della Comunità europea alcune modifiche agli allegati dell'accordo tra la Comunità europea e gli Stati Uniti d'America in merito alle misure sanitarie di protezione della sanità pubblica ed animale applicabili agli scambi di animali vivi e di prodotti di origine animale

[notificata con il numero C(2006) 81]

(Testo rilevante ai fini del SEE)

(2006/198/CE)

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

DECIDE:

Articolo 1

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

vista la decisione 98/258/CE del Consiglio, del 16 marzo 1998, relativa alla conclusione dell'accordo tra la Comunità europea e gli Stati Uniti d'America in merito alle misure sanitarie di protezione della sanità pubblica ed animale applicabili agli scambi di animali vivi e di prodotti di origine animale ⁽¹⁾, in particolare l'articolo 4, terzo comma,

Conformemente alla raccomandazione formulata dal comitato di gestione misto, istituito ai sensi dell'articolo 14 dell'accordo tra la Comunità europea e gli Stati Uniti d'America, in merito alle misure sanitarie di protezione della sanità pubblica ed animale applicabili agli scambi di animali vivi e di prodotti di origine animale, sono approvate a nome della Comunità europea le modifiche all'allegato V del suddetto accordo. Il testo dell'accordo in forma di scambio di lettere, comprese le modifiche all'allegato V dell'accordo, è accluso alla presente decisione.

Articolo 2

considerando quanto segue:

Il direttore generale responsabile della salute e della tutela dei consumatori è abilitato a firmare l'accordo in forma di scambio di lettere allo scopo di impegnare la Comunità.

Articolo 3

(1) Nella riunione del 27 ottobre 2005, il comitato di gestione misto dell'accordo («il comitato») ha formulato una raccomandazione relativa alla determinazione dell'equivalenza per i prodotti della pesca. A seguito di tale raccomandazione è opportuno modificare l'allegato V dell'accordo.

La presente decisione si applica il primo giorno del mese successivo a quello in cui gli Stati Uniti d'America notificano per iscritto alla Commissione di aver espletato le proprie procedure interne per l'approvazione delle modifiche di cui all'articolo 1.

(2) Le modifiche devono essere approvate a nome della Comunità.

Fatto a Bruxelles, il 2 febbraio 2006.

(3) Le misure previste dalla presente decisione sono conformi al parere del comitato permanente per la catena alimentare e la salute degli animali,

Per la Commissione
Markos KYPRIANOU
Membro della Commissione

⁽¹⁾ GU L 118 del 21.4.1998, pag. 1.

ACCORDO

in forma di scambio di lettere relativo alle modifiche agli allegati dell'accordo tra la Comunità europea e gli Stati Uniti d'America in merito alle misure sanitarie di protezione della sanità pubblica ed animale applicabili agli scambi di animali vivi e di prodotti di origine animale

a. *Lettera della Comunità europea*

Bruxelles, 30 gennaio 2006

Egregio Signore,

con riferimento all'accordo tra la Comunità europea e gli Stati Uniti d'America in merito alle misure sanitarie di protezione della sanità pubblica ed animale applicabili agli scambi di animali vivi e di prodotti di origine animale, mi prego di modificare gli allegati dell'accordo come segue:

sostituire il testo dell'allegato V, punto 11, dell'accordo conformemente alle raccomandazioni del comitato di gestione misto istituito a norma dell'articolo 14, paragrafo 1, dell'accordo con il testo dell'appendice A allegato alla presente.

Le sarei grata se volesse confermarLe che gli Stati Uniti d'America accettano le modifiche all'allegato V dell'accordo.

Voglia gradire i sensi della mia più alta considerazione.

Per la Comunità europea

Jaana HUSU-KALLIO

b. *Lettera degli Stati Uniti d'America*

Bruxelles, 1° febbraio 2006

Gentile Signora,

la presente è in riferimento alla Sua lettera contenente i dettagli delle modifiche proposte all'allegato V, punto 11, dell'accordo tra la Comunità europea e gli Stati Uniti d'America in merito alle misure sanitarie di protezione della sanità pubblica ed animale applicabili agli scambi di animali vivi e di prodotti di origine animale.

In proposito mi prego confermarLe che gli Stati Uniti d'America accettano le modifiche proposte come raccomandato dal comitato di gestione misto istituito ai sensi dell'articolo 14, paragrafo 1, dell'accordo di cui si allega copia. Resta inteso che tali modifiche hanno efficacia a decorrere dal giorno in cui la CE notifica agli USA di aver completato le procedure necessarie alla loro attuazione.

Voglia gradire i sensi della mia più alta considerazione.

*Per l'autorità competente
degli Stati Uniti d'America*

Norval E. FRANCIS

Appendice A

«ALLEGATO V

— Prodotto — Specie — Sanità — Sanità — male/pubblica	Esportazioni dalla CE verso gli USA				Esportazioni dagli USA verso la CE				
	Condizioni commerciali		Equivalenza	Condizioni speciali	Condizioni commerciali		Equivalenza	Condizioni speciali	Provvedimento
	Norme CE	Norme USA			Norme USA	Norme CE			
11. Prodotti della pesca destinati al consumo umano									
Polizia sanitaria									
— Pesce/ prodotti della pesca	91/67	USDI & Titolo 50	NV			USDI & Titolo 50	91/67	NV	All'occorrenza, la CE deve valutare le nuove norme USA se ed in quanto applicabili.
— Molluschi bivalvi/ crostacei (eccetto vivi)	91/67	USDI & Titolo 50	NV			USDI & Titolo 50	91/67	NV	
Pubblica sanità									
— Pesce/ prodotti della pesca	91/493 96/22 96/23	21 CFR 123, 1240 FFDCA, FIFRA, PHSA, 21 CFR 70-82, 180, 110.3- 110.93, 110.93, 113, 114, 123, 172-193, 1240	Si 3	Requisito: basso tenore acido dei cibi in scatola.	Gli USA devono fornire un'esatta indicazione sulla possibilità di accogliere la richiesta CE di equivalenza per i cibi in scatola a basso tenore acido. La CE deve fornire (1) informazioni documentate sulle procedure di verifica e controllo dell'attuazione effettuate dagli Stati membri e (2) informazioni sull'applicazione dei sistemi HACCP negli Stati membri.	21 CFR 123, 1240 FFDCA, FIFRA, PHSA, 21 CFR 70-82, 180, 110.3-110.93, 113, 114, 123, 172-193, 1240	91/493 96/22 96/23	Si 2	[SANCO/10169/ 2005] Rev 3

— Prodotto — Specie — Sanità animale/ — Sanità pubblica	Esportazioni dalla CE verso gli USA				Esportazioni dagli USA verso la CE					
	Condizioni commerciali		Equivalenza	Condizioni speciali	Provvédimento	Condizioni commerciali		Equivalenza	Condizioni speciali	Provvédimento
	Norme CE	Norme USA				Norme USA	Norme CE			
— Pesce/prodotti della pesca (<i>continua</i>)							Programma facoltativo NMFS basato sul sistema HACCP 50 CFR 260	Sì 1		
					<p>Gli USA devono effettuare una verifica in loco del sistema CE, compresa una visita alla sede centrale CE e l'osservazione di audit condotti dalla Commissione in diversi Stati membri.</p> <p>Gli USA devono indicare eventuali problemi pendenti in seguito ai provvéedimenti di cui sopra.</p> <p>I risultati della verifica in loco saranno discussi con la CE. Se si rivelerà soddisfacente, si procederà come di dovere per il riconoscimento dell'equivalenza.</p>					

Prodotto — Specie — Sanità animale/ pubblica	Esportazioni dalla CE verso gli USA				Esportazioni dagli USA verso la CE				
	Condizioni commerciali		Equivalenza	Condizioni speciali	Condizioni commerciali		Equivalenza	Condizioni speciali	Provvedimento
	Norme CE	Norme USA			Norme CE	Norme USA			
— Molluschi bivalvi/crostaacei (eccetto vivi)	91/492	Programma nazionale d'igiene per i molluschi e i crostacei	Sì 3	Condizioni commerciali esistenti.	91/492	Programma nazionale d'igiene per i molluschi e i crostacei	Sì 3	Condizioni commerciali esistenti.	<p>Confronto congiunto delle analisi della carne/dell'acqua per la classificazione delle zone di produzione</p> <p>Gli USA devono informare la CE quando sono pronti a far riesaminare l'attuazione del loro regolamento HACCP sui prodotti della pesca.</p> <p>La CE deve procedere al riesame, se necessario esaminando le informazioni e la documentazione trasmesse dagli USA sulle procedure di verifica e di controllo dell'attuazione. Verifica in loco del sistema USA da effettuarsi entro 6 mesi dalla richiesta USA.</p> <p>La CE deve indicare eventuali problemi pendenti in seguito ai provvedimenti di cui sopra entro 45 giorni dalla verifica in loco.</p> <p>I risultati della verifica in loco saranno discussi con la CE. Se si rivelerà soddisfacente, si procederà come di dovere per il riconoscimento dell'equivalenza.</p> <p>Il termine "stabilimenti" non comprende gli intermediari o i commercianti.</p>
				<p>La CE deve fornire i dati grezzi impiegati per la valutazione scientifica delle analisi della carne/dell'acqua. Gli USA devono conformarsi ai risultati della valutazione scientifica entro 90 giorni dal ricevimento dei dati grezzi.</p> <p>La CE deve fornire (1) informazioni documentate sulle procedure di verifica e controllo dell'attuazione effettuate dagli Stati membri e (2) informazioni sull'applicazione dei sistemi HACCP negli Stati membri.</p> <p>Gli USA devono effettuare una verifica in loco del sistema CE, compresa una visita alla sede centrale CE e l'osservazione di audit condotti dalla Commissione in diversi Stati membri.</p> <p>Gli USA devono indicare eventuali problemi pendenti in seguito ai provvedimenti di cui sopra.</p> <p>I risultati della verifica in loco saranno discussi con la CE. Se si rivelerà soddisfacente, si procederà come di dovere per il riconoscimento dell'equivalenza.</p>					

— Prodotto — Specie — Sanità animale/ pubblica	Esportazioni dalla CE verso gli USA				Esportazioni dagli USA verso la CE				
	Condizioni commerciali		Equivalenza	Provvimento	Condizioni commerciali		Equivalenza	Condizioni speciali	Provvedimento
	Norme CE	Norme USA			Norme USA	Norme CE			
— Animali e prodotti di acquacoltura	91/493 96/22 96/23	Programma nazionale d'igiene per i molluschi e i crostacei FFDCA, FIFRA, PHSA, 21 CFR 110.3-110.93, 123, 1240, DVM	NV		91/493 96/22 96/23	Programma nazionale d'igiene per i molluschi e i crostacei FFDCA, FIFRA, PHSA, 21 CFR 110.3-110.93, 123, 1240, DVM	NV*		

DECISIONE DELLA COMMISSIONE

del 22 febbraio 2006

che stabilisce condizioni particolari d'importazione dei prodotti della pesca originari degli Stati Uniti d'America

[notificata con il numero C(2006) 495]

(Testo rilevante ai fini del SEE)

(2006/199/CE)

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

vista la direttiva 91/493/CEE del Consiglio, del 22 luglio 1991, che stabilisce le disposizioni sanitarie relative alla produzione ed alla commercializzazione dei prodotti della pesca ⁽¹⁾, in particolare l'articolo 11, paragrafo 1,vista la decisione 98/258/CE del Consiglio, del 16 marzo 1998, relativa alla conclusione dell'accordo tra la Comunità europea e gli Stati Uniti d'America in merito alle misure sanitarie di protezione della sanità pubblica e animale applicabili agli scambi di animali vivi e di prodotti di origine animale ⁽²⁾, in particolare l'articolo 3,

considerando quanto segue:

(1) La direttiva 91/493/CEE prevede la fissazione di norme specifiche per le importazioni di prodotti della pesca originari dei paesi terzi. Queste norme specifiche d'importazione riguardano in particolare: una procedura per l'ottenimento del certificato sanitario che deve accompagnare i lotti di pesci al momento dell'esportazione verso la Comunità europea, le modalità di apposizione di un marchio che identifichi i prodotti della pesca indicando l'origine ed il numero dello stabilimento e un elenco degli stabilimenti, delle navi officina e dei depositi frigoriferi autorizzati nonché un elenco delle navi congelatrici.

(2) L'allegato V dell'accordo tra la Comunità europea e gli Stati Uniti d'America relativo ai provvedimenti sanitari di protezione della sanità pubblica e animale applicabili agli scambi di animali vivi e di prodotti di origine animale (di seguito «l'accordo») stabilisce soprattutto le misure sanitarie per i pesci e i prodotti della pesca e taluni altri prodotti animali commercializzati negli Stati Uniti, per i quali è stata riconosciuta l'equivalenza.

(3) Conformemente all'allegato II dell'accordo, le autorità regolamentari competenti negli Stati Uniti per il controllo della politica sanitaria applicabile ai pesci e ai prodotti della pesca sono la «Food and Drug Administration (FDA)» e il «National Marine Fisheries Service — National Oceanic & Atmospheric Administration (NMFS-NOAA)». Nel quadro dell'accordo, l'FDA e l'NMFS-NOAA sono incaricati di controllare efficacemente l'applicazione delle misure sanitarie in vigore negli Stati Uniti nel corso della produzione e della trasformazione dei prodotti della pesca e di fornire informazioni e garanzie supplementari sui prodotti della pesca esportati verso la Comunità europea.

(4) È stata effettuata un'ispezione a nome della Commissione negli Stati Uniti per verificare le condizioni in cui i prodotti della pesca sono prodotti, immagazzinati e spediti verso la Comunità.

(5) A seguito della visita di ispezione, l'FDA e l'NMFS-NOAA hanno fornito garanzie riguardo alle responsabilità citate ed all'applicazione delle norme specifiche stabilite dalla presente decisione.

(6) Queste garanzie riguardano anche il controllo applicabile agli intermediari (esportatori che non siano i trasformatori).

(7) È quindi opportuno fissare regole particolareggiate riguardo ai prodotti della pesca importati nella Comunità in provenienza dagli Stati Uniti, conformemente alla direttiva 91/493/CEE.

(8) Occorre che la presente decisione sia applicata 45 giorni dopo la sua pubblicazione per garantire il periodo di transizione necessario.

(9) Le misure previste dalla presente decisione sono conformi al parere del comitato permanente della catena alimentare e della salute degli animali,

⁽¹⁾ GU L 268 del 24.9.1991, pag. 15. Direttiva modificata da ultimo dal regolamento (CE) n. 806/2003 (GU L 122 del 16.5.2003, pag. 1).

⁽²⁾ GU L 118 del 21.4.1998, pag. 1.

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

La «Food and Drug Administration (FDA)» e la «National Marine Fisheries Service — National Oceanic & Atmospheric Administration (NMFS-NOAA)» sono le autorità competenti negli Stati Uniti d'America in materia di controllo e di certificazione della conformità dei prodotti della pesca alle norme di politica sanitaria del «Code of Federal Regulation» che sono state riconosciute equivalenti, a tal fine, alle norme in vigore nella Comunità europea in applicazione della decisione 98/258/CE.

Articolo 2

I prodotti della pesca importati nella Comunità originari degli Stati Uniti sono sottoposti alle esigenze enunciate agli articoli 3, 4 e 5.

Articolo 3

1. Ciascun lotto è accompagnato da un certificato sanitario originale numerato, conforme al modello che figura nell'allegato I e comporta una sola pagina debitamente compilata, firmata e datata.

2. Il certificato sanitario è redatto in almeno una lingua ufficiale dello Stato membro in cui si svolgono i controlli.

3. Il certificato sanitario reca il nome, la qualifica e la firma del rappresentante dell'FDA o dell'NMFS-NOAA nonché il timbro ufficiale di questo organismo in un colore diverso da quello delle altre citazioni.

Articolo 4

I prodotti della pesca provengono da stabilimenti, navi officina o depositi frigoriferi autorizzati o navi congelatrici registrate, enumerate all'allegato II.

Articolo 5

Tutti gli imballaggi recano la menzione «Stati Uniti» e il numero di approvazione/registrazione dello stabilimento, della nave officina, del deposito frigorifero o della nave congelatrice di origine in caratteri indelebili, tranne nel caso dei prodotti della pesca congelati alla rinfusa e destinati alla fabbricazione di conserve.

Articolo 6

La presente decisione si applica a partire dal 24 aprile 2006.

Articolo 7

Gli Stati membri sono destinatari della presente decisione.

Fatto a Bruxelles, il 22 febbraio 2006.

Per la Commissione

Markos KYPRIANOU

Membro della Commissione

ALLEGATO I

CERTIFICATO SANITARIO

relativo ai prodotti della pesca originari degli Stati Uniti e destinati ad essere esportati verso la Comunità europea

N. di riferimento:

Paese di spedizione: STATI UNITI D'AMERICA

Autorità competente ⁽¹⁾: Food and Drug Administration (FDA), o

National Marine Fisheries Service — National Oceanic & Atmospheric Administration (NMFS-NOAA)

I. Identificazione dei prodotti della pesca

— Descrizione dei prodotti della pesca/dell'acquacoltura ⁽¹⁾:

— Specie (nome scientifico):

— Stato e natura del trattamento ⁽²⁾:

— Numero di codice (se disponibile):

— Natura dell'imballaggio:

— Numero di unità d'imballaggio:

— Peso netto:

— Temperatura richiesta per il deposito e il trasporto:

II. Origine dei prodotti

Nome(i) e numero(i) di accordo/registrazione ufficiale dello/degli stabilimento(i) autorizzato(i) dall'FDA o dall'NMFS-NOAA ⁽¹⁾ in vista dell'esportazione verso la CE:

.....

III. Destinazione dei prodotti

I prodotti della pesca sono inviati

da:
(luogo di spedizione)

verso:
(paese e luogo di destinazione)

con il seguente mezzo di trasporto:

Nome e indirizzo dello speditore:

.....

Nome del destinatario e indirizzo del luogo di destinazione:

.....

⁽¹⁾ Cancellare la menzione inutile.

⁽²⁾ Vivo, refrigerato, congelato, salato, affumicato, in conserva.

IV. Attestato sanitario

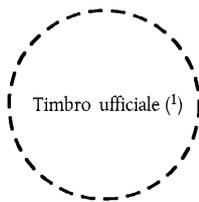
L'ispettore ufficiale certifica che i prodotti della pesca designati qui di seguito:

1. sono stati catturati e manipolati a bordo delle navi e sono stati sbarcati, manipolati ed eventualmente preparati, trasformati, congelati, scongelati, imballati, identificati, stoccati e trasportati in modo igienico e conformemente alle esigenze delle norme sanitarie pubbliche del «Code of Federal Regulation», che sono state riconosciute equivalenti a tal fine alle norme in vigore nella Comunità europea in applicazione della decisione 98/258/CE;
2. hanno subito con successo i controlli sanitari ed organolettici, parassitologici, chimici e microbiologici previsti per talune categorie di prodotti della pesca dalle norme sanitarie pubbliche del «Code of Federal Regulation», che sono state riconosciute equivalenti a tale proposito alle norme in vigore nella Comunità europea, in applicazione della decisione 98/258/CE;
3. non provengono da specie tossiche o contenenti biotossine;
4. inoltre, quando si tratta di molluschi bivalvi congelati o trasformati, essi provengono dalle zone di produzione sottoposte a condizioni almeno equivalenti a quelle stabilite dalla direttiva 91/492/CEE del Consiglio, del 15 luglio 1991, che stabilisce le norme sanitarie applicabili alla produzione ed alla commercializzazione dei molluschi bivalvi vivi.

Fatto a , il

(Luogo)

(Data)



Firma dell'ispettore ufficiale ⁽¹⁾
(Nome in lettere maiuscole, titolo e qualifica del firmatario)

⁽¹⁾ Il sigillo e la stampa devono essere di un colore diverso da quello delle altre menzioni che figurano sul certificato.

ALLEGATO II

ELENCO DEGLI STABILIMENTI E DELLE NAVI

«ALLEGATO

Paese: STATI UNITI D'AMERICA

Prodotto: Prodotti della pesca

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
1223287	AMERICAN MUSSEL HARVESTERS, INC.	NARRAGANSETT	RI		PP
1223343	HYGRADE OCEAN PRODUCTS, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
1223590	J.C. FISHERIES, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
1223606	COHASSET LOBSTER POUND	COHASSET	MA		PP
1223608	WALTER KALIL CO.	NEWBURYPORT	MA		PP
1223611	BOSTON WHOLESALE LOBSTER CORP.	LYNN	MA		PP
1223637	STEVENS SEAFOOD, INC.	HINGHAM	MA		PP
1223649	MORTILLARO LOBSTER CO.	GLOUCESTER	MA		PP
1223677	SEATRADE INTERNATIONAL CO., INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
1223679	THE LOBSTER COMPANY	ARUNDEL	ME		PP
1223701	JOLIN LOBSTER CO.	MANCHESTER	MA		PP
1223710	SUNSHINE SEAFOOD-MAINE LLC	STONINGTON	ME		PP
1223748	EASTERN SHORE SEAFOOD	ESSEX	MA		PP
1223765	LYNCH LOBSTER COMPANY	BEVERLY	MA		PP
1223787	NARRAGANSETT BAY LOBSTERS, INC.	NARRAGANSETT	RI		PP
1223875	MAR SEAFOOD, INC.	WARWICK	RI		PP
1223881	HOMER'S WHARF SEAFOOD CORP.	NEW BEDFORD	MA		PP
1223977	ISLAND SEAFOOD, INC.	KITTERY	ME		PP
1224005	INLAND SEAFOOD, INC.	BOOTHBAY	ME		PP
1224621	NEW ENGLAND CRAB COMPANY, INC.	BOSTON	MA		PP
1224628	P.J. LOBSTER COMPANY, INC.	BOSTON	MA		PP
1224707	SEAVIEW LOBSTER CO.	KITTERY	ME		PP
1224781	YOUNG BIOPRODUCTS	NEW BEDFORD	MA		PP
1224787	PIGEON COVE FISHERMAN'S COOPERATIVE	ROCKPORT	MA		PP
1224809	BB& G LOBSTER	CLINTON	CT		PP
1224832	SAKONNETT CORP.	HYANNIS	MA		PP
1224834	OAK ISLAND SEAFOOD, INC.	ROCKLAND	ME		PP
1224840	SLAVIN POINT JUDITH COMPANY, LLC	NARRAGANSETT	RI		PP
1225203	PHILBRICK BROS., INC.	OWLS HEAD	ME		PP
1225281	CHERRY POINT PRODUCTS, INC.	MILBRIDGE	ME		PP
1225508	CAPTAIN VINCE, INC. dba CAPTAIN VINCE SEAFOOD	GLOUCESTER	MA		PP
1225517	COASTAL SEAFOODS, INC.	SO. NORWALK	CT		PP
1225550	ATLANTIC FRESH LOBSTER	SALEM	NH		PP
1225829	MC FRESH, INC.	NARRAGANSETT	RI		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
1225864	FRIENDSHIP INTERNATIONAL	ROCKLAND	ME		PP
1225866	MANOMET LOBSTER POUND	MANOMET	MA		PP
1225927	SUNSHINE SEAFOOD-MAINE, LLC	SAGAMORE	MA		PP
1225965	IQF CUSTOM PACKING, INC.	FALL RIVER	MA		PP
1226096	GREENHEAD LOBSTER LLC	STONINGTON	ME		PP
1226164	DEEP SEA INTERNATIONAL INC.	EAST PROVIDENCE	RI		PP
1226206	AML INTERNATIONAL, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
1226316	MARITIME SEAFOOD PROCESSORS, INC.	EAST PROVIDENCE	RI		PP
1226351	QUALITY CUSTOM PACKING, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
1226357	AGGER FISH CORP.	NEW BEDFORD	MA		PP
1226415	RHODE ISLAND CLAM, INC.	TIVERTON	RI		PP
1226455	SEAFOOD INC. dba WAYNE'S SEA-FOOD MARKET	PLYMOUTH	MA		PP
1226491	GREAT SOUTHERN SHRIMP COM-PANY, L.L.C.	WESTPORT	MA		PP
1226529	STOLT SEA FARM, INC.	STRATFORD	CT		PP
1226675	FRESH PACK SEAFOOD, INC.	CAPE PORPOISE	ME		PP
1226682	LIVE LOBSTER COMPANY, INC.	CHELSEA	MA		PP
1226690	CAPTAIN MARDEN'S SEAFOODS, INC.	WESTWOOD	MA		PP
1226731	CAPE SEAFOODS, INC.	GLOUCESTER	MA		PP
1226758	PIER 7, INC.	GLOUCESTER	MA		PP
1226782	STINSON MARINE LLC	BATH	ME		PP
1232066	GALILEAN SEAFOODS, INC.	BRISTOL	RI		PP
1232136	OCEAN FRESH SEAFOOD, INC.	NORTH ATTLEBORO	MA		PP
1232147	LEGAL SEAFOODS, INC.	ALLSTON	MA		PP
1232162	LOBSTER TRAP CO., INC.	BOURNE	MA		PP
1232172	EAST COAST SEAFOOD, INC.	LYNN	MA		PP
1232272	OVEN POPPERS, INC.	MANCHESTER	NH		PP
1232325	GRAFFAM BROTHERS	ROCKPORT	ME		PP
1232380	ROBERT J. PREBLE & SONS, INC	KENNEBUNK	ME		PP
1232401	THOMAS MASSEY, LTD.	SOUTH BRISTOL	ME		PP
1232403	NEW MEADOWS LOBSTER	PORTLAND	ME		PP
1232458	GREAT EASTERN MUSSEL FARMS, INC.	TENANTS HARBOR	ME		PP
1232465	MAINE LOBSTER OUTLET, INC.	KITTERY	ME		PP
1232480	SEATRADE INTERNATIONAL CO., INC.	PORTSMOUTH	NH		PP
1232485	J.P.'S SHELLFISH, INC.	ELIOT	ME		PP
1232494	YOUNG'S LOBSTER POUND	BELFAST	ME		PP
1280264	ISLAND SEAFOOD	DEER ISLE	ME		PP
1281518	FISHERY PRODUCTS INTERNATIONAL USA	DANVERS	MA		PP
1281943	GREENWICH BAY CLAM, INC.	EAST GREENWICH	RI		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
1283436	THE TOWN DOCK	NARRAGANSETT	RI		PP
1294459	HORTON'S DOWNEAST FOODS, INC.	WATERBORO	ME		PP
1321208	MASSARO EXPORTS, INC.	HOPEWELL JUNCTION	NY		PP
1412537	VANEE FOODS CO., INC.	BERKELEY	IL		PPa
1420909	CAROLYN COLLINS CAVIAR CO.	CHICAGO	IL		PP
1423729	CAPTAIN ALEX	NILES	IL		PP
1481764	SCHAFER'S FISHERIES, INC.	THOMSOM	IL		PP
1612178	LIBERTY SEAFOOD CORP.	GALVESTON	TX		PP
1623507	SEABROOK SEAFOOD, INC.	KEMAH	TX		PP
1626275	RICH-SEAPAK CORPORATION	BROWNSVILLE	TX		PP
1627140	TEXAS PACK, INC.	PORT ISABEL	TX		PP
1628625	HILLMAN SHRIMP & OYSTER COM-PANY, INC.	DICKINSON	TX		PP
1643284	JBS PACKING CO., INC.	PORT ARTHUR	TX		PP
1646408	SOUTHERN FARM FISH PROCESSORS, INC.	EUDORA	AR		PP
1649140	H BOWERS INC. DBA BOWERS SHRIMP	PALACIOS	TX		PP
1818181	BELL'S FISHERY, INC.	MACKINAW CITY	MI		PP
1823362	RULEAU BROTHERS, INC.	STEPHENSON	MI		PP
1824298	BIG BAY DE NOC FISHERIES	GARDEN	MI		PP
1835924	CLEARWATER FISHERMAN'S COOPERATIVE	MORAN	MI		PP
1881144	PETERSON BROTHERS (alias Fairport Fishery)	GARDEN	MI		PP
1910220	STOLLER FISHERIES	SPIRIT LAKE	IA		PP
1946257	CONAGRA FROZEN FOODS	MARSHALL	MO		PP
2011824	LOS ANGELES SMOKING AND CU-RING CO.	LOS ANGELES	CA		PP
2011836	NEPTUNE FOODS	LOS ANGELES	CA		PP
2011876	THREE STAR SMOKED FISH CO., INC.	LOS ANGELES	CA		PP
2012367	YAMASA ENTERPRISES, INC.	LOS ANGELES	CA		PP
2012585	CHESAPEAKE FISH COMPANY	SAN DIEGO	CA		PP
2014659	SEA SNACK FOODS, INC.	LOS ANGELES	CA		PP
2016003	AMERICAN FISH & SEAFOOD COM-PANY	LOS ANGELES	CA		PP
2016599	STATE FISH CO. #1	WILMINGTON	CA		PP
2016960	SOUTHERN CAL SEAFOODS	COMMERCE	CA		PP
2017575	CALIFORNIA REFRIGERATED SERVI-CES, INC.	LONG BEACH	CA		PP
2025951	AMERICOLD LOGISTICS LLC	FULLERTON	CA		PP
2027104	SEA PRODUCTS COMPANY	OXNARD	CA		PP
2027815	FISHKING PROCESSORS, INC.	LOS ANGELES	CA		PP
2027816	STATE FISH CO. #2	WILMINGTON	CA		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
2028100	DICARLO SEAFOOD CO., INC.	WILMINGTON	CA		PP
2028133	SEA WIN COMPANY, INC.	LOS ANGELES	CA		PPa
2028966	LEE KUM KEE (USA) FOODS, INC.	CITY OF INDUSTRY	CA		PP
2029316	SUN COAST CALAMARI, INC.	OXNARD	CA		PP
2029393	PACIFIC AMERICAN FISH CO.	LOS ANGELES	CA		PPa
2030464	CENTRAL AMERICA SEAFOOD, INC.	SANTA ANA	CA		PP
2030587	CONTESSA FOOD PRODUCTS, INC.	VERNON	CA		PP
2030606	AQUAMAR, INC.	RANCHO CUCAMONGA	CA		PP
2030673	PACIFIC CRAYFISH COMPANY	LOS ANGELES	CA		PP
2030761	CATALINA OFFSHORE PRODUCTS, INC.	SAN DIEGO	CA		PP
2031021	COASTAL CATCH	SANTA BARBARA	CA		PP
2031106	FISHKING PROCESSORS, INC. (SHRIMP PLANT)	LOS ANGELES	CA		PP
2031107	FISHKING PROCESSORS, INC. (FISH PLANT)	LOS ANGELES	CA		PP
2031211	WESTERN FISH COMPANY, INC.	TERMINAL ISLAND	CA		PP
2031336	CALIFORNIA GOURMET SUSHI, INC.	GARDENA	CA		PP
2031489	TRI-MARINE FISH CO.	SAN PEDRO	CA		PP
2031536	TOMICH BROTHERS SEAFOODS	WILMINGTON	CA		PP
2031538	HALIBURTON INTERNATIONAL CORP.	RANCHO CUCAMONGA	CA		PP
2031606	JEO SHIN INTERNATIONAL COMPANY, INC.	SOUTH EL MONTE	CA		PP
2031809	YAMAYA USA, INC.	TORRANCE	CA		PP
2031950	QUALY-PAK SPECIALTY FOODS, INC.	VERNON	CA		PP
2032151	SEA FRUITS INTERNATIONAL, INC.	SAN DIEGO	CA		PP
2032213	T & L TRADING, INC.	MONTEBELLO	CA		PP
2084541	THE ABALONE FARM	CAYUCOS	CA		PP
2084547	KENT SEAFARMS CORPORATION	MECCA	CA		PP
2117818	A. KEMP FISHERIES, INC.	DULUTH	MN		PP
2119020	BODIN'S INC.	BAYFIELD	WI		PP
2122472	KULPA FISH CO., INC.	TWO RIVERS	WI		PP
2122504	ANCHOR FOOD PRODUCTS, INC.	APPLETON	WI		PP
2122914	RED LAKE FISHERIES ASSOCIATION	REDBY	MN		PP
2124723	LOUIS KEMP SEAFOOD COMPANY	DULUTH	MN		PP
2127788	MOREY FISH CO.	MOTLEY	MN		PP
2129670	LOUIS KEMP SEAFOOD COMPANY	MOTLEY	MN		PP
2131516	HARBOR FISHERIES	BAILEYS HARBOR	WI		PP
2131558	JEFFREY WEBORG (DBA J & M FISHERIES)	ELLISON BAY	WI		PP
2132606	NORTHERN CRAYFISH CO.	CHETEK	WI		PP
2132787	TESKIE ORCHARDS & FISHERIES	ELLISON BAY	WI		PP
2132820	INTERNATIONAL FINE FOODS	STURGEON BAY	WI		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
2132839	CAPTAIN'S CREW II	TWO RIVERS	WI		PP
2133526	ATLAS INTERNATIONAL, INC.	FT. ATKINSON	WI		PP
2133898	CEDAR RIVER FISHERIES	MARINETTE	WI		PP
2134065	NORTHERN LIGHTS FISH AND CAVIAR	SISTER BAY	WI		PP
2134433	LD FOODS LLC	JEFFERSON	WI		PP
2134731	NORTH SHORE DRY FISH CO., INC.	FINLAND	MN		PP
2135055	NORDIC VENTURE PRODUCTS, INC.	DULUTH	MN		PP
2210232	ROKEACH FOODS CORPORATION	NEWARK	NJ		PP
2220114	MANISCHEWITZ FOOD PRODUCTS CORPORATION	VINELAND	NJ		PP
2220957	LUND'S FISHERIES, INC.	CAPE MAY	NJ		PP
2226620	AXELSSON & JOHNSON FISH CO., INC.	CAPE MAY	NJ		PP
2242303	GORTON'S (DIV. OF GENERAL MILLS, INC.)	MILLVILLE	NJ		PP
2244114	HANSEN CAVIAR COMPANY, INC.	BERGENFIELD	NJ		PP
2244531	IDEAL FISH & SEAFOOD CO., INC.	NEWARK	NJ		PP
2245692	ATLANTIC CAPE FISHERIES, INC.	CAPE MAY	NJ		PP
2247448	RUGGERIO SEAFOOD, INC.	NEWARK	NJ		PP
2247777	GENAROM INTERNATIONAL, INC.	NEW BRUNSWICK	NJ		PP
2248205	FROMETTA CONSIGNMENTS CORP.	NEWARK	NJ		PP
2248246	VIKING VILLAGE	BARNEGAT LIGHT	NJ		PP
2248881	LM FOODS LLC	CARTERET	NJ		PP
2249433	CROWN SEAFOOD LTD.	JERSEY CITY	NJ		PP
2311389	LAFITTE FROZEN FOODS CORP.	LAFITTE	LA		PP
2311767	BUMBLE BEE SEAFOOD, INC.	VIOLET	LA		PP
2315610	PIAZZA'S INTERNATIONAL SEA-FOODS, INC.	ST. ROSE	LA		PP
2317153	FARM FRESH CATFISH COMPANY	LAKE VILLAGE	AR		PPa
2317404	LOUISIANA PREMIUM SEAFOODS, INC.	PALMETTO	LA		PP
2317846	KSM SEAFOOD CORPORATION	BATON ROUGE	LA		PP
2318220	AMERICA'S CATCH	ITTA BENA	MS		PPa
2318277	CUSTOM PACK, INC.	BILOXI	MS		PP
2318367	OLE BILOXI FISH AND OYSTER CO.	BILOXI	MS		PP
2318729	COASTAL SEAFOOD PROCESSORS	HARAHAN	LA		PP
2318789	ALPHA SEAFOOD ENTERPRISES, INC.	HACKBERRY	LA		PP
2318865	SEA CHICK, INC.	ESCATAWPA	MS		PP
2319434	FISHCO (DIV. OF CONFISH, INC.)	BELZONI	MS		PPa
2319924	PRARIE CAJUN WHOLESALE DISTRIBUTORS	EUNICE	LA		PP
2320009	HEARTLAND CATFISH	ITTA BENA	MS		PPa
2320023	ACADIAN FINE FOODS	CHURCH POINT	LA		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
2320051	AMERIPURE OYSTER COMPANY	KENNER	LA		PP
2320109	HOPEDALE SEAFOOD	ST. BERNARD	LA		PP
2412472	ACME SMOKED FISH CORP.	BROOKLYN	NY		PP
2429653	TWO COUSINS FISH MARKET, INC.	FREEPORT	NY		PP
2432529	OCEAN RICH DISTRIBUTORS, INC.	BROOKHAVEN	NY		PP
2432555	HART LOBSTERS	WEST SAYVILLE	NY		PP
2434740	CASPIAN STAR CAVIAR	BROOKLYN	NY		PP
2436058	ANCHOR FISH DISTRIBUTORS	WESTBURY	NY		PP
2436061	ROBERT T. COOPER	GREENPORT	NY		PP
2436075	MULTI AQUACULTURE SYSTEMS, INC.	AMAGANSETT	NY		PP
2436193	AGGER FISH CORP.	BROOKLYN	NY		PP
2436229	PORTLAND MAINE LOBSTER CO.	HUNTINGTON	NY		PP
2436286	A & B FAMOUS GEFILTE FISH	MONSEY	NY		PP
2436940	SEABEST, INC.	BOHEMIA	NY		PP
2437312	TOP CATCH INC.	BROOKLYN	NY		PP
2437379	ALASKA SUISAN CORP. (DBA SEA-FOOD ATLANTIC)	MASPETH	NY		PP
2437397	RASKIN'S FISH, INC.	BROOKLYN	NY		PP
2437721	OCEAN LOBSTER CO., LTD.	GREENPORT	NY		PP
2437750	PARAMOUNT CAVIAR	LONG ISLAND CITY	NY		PP
2437751	CONNOISSEUR BRANDS, INC.	NEW YORK	NY		PP
2437866	LONG ISLAND FISH EXCHANGE	NEW YORK	NY		PP
2438368	ON FOO CO.	NEW YORK	NY		PP
2438793	COASTAL LOBSTER & SEAFOOD, INC.	PORT CHESTER	NY		PP
2438821	GOLDEN KRUST PATTIES, INC.	BRONX	NY		PP
2438917	ISLAND MARINE PRODUCTS	HUNTINGTON	NY		PP
2460243	M. SLAVIN & SONS	BROOKLYN	NY		PP
2510106	ICELAND SEAFOOD CO.	NEWPORT NEWS	VA		PP
2518943	SEAWATCH INTERNATIONAL	MILFORD	DE		PP
2522564	DELAWARE VALLEY FISH COMPANY, INC.	NORRISTOWN	PA		PP
2531124	PELICAN SEAFOOD CO., INC.	PHILADELPHIA	PA		PP
2531970	ATLANTIS AQUACULTURE GROUP, INC.	EMMAUS	PA		PPa
2910823	EUREKA FISHERIES, INC.	FIELDS LANDING	CA		PP
2913163	PACIFIC CHOICE SEAFOOD CO. dba PACIFIC SEAFOO	EUREKA	CA		PP
2914254	EUREKA FISHERIES, INC.	CRESENT CITY	CA		PP
2915734	DCL, INC.	HONOLULU	HI		PP
2915816	EUREKA FISHERIES, INC.	FORT BRAGG	CA		PP
2916065	CAITO FISHERIES, INC.	FORT BRAGG	CA		PP
2916905	MONTEREY FISH COMPANY, INC.	SAND CITY	CA		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
2916934	EUREKA FISHERIES, INC.	EUREKA	CA		PP
2916967	YAMATO FOODS CORP.	SAN LEANDRO	CA		PP
2918634	NOVALEK, INC.	HAYWARD	CA		PP
2919484	ALIOTTI WHOLESALE FISH CO.	WATSONVILLE	CA		PP
2923402	KIBUN FOODS HAWAII, INC.	HONOLULU	HI		PP
2937173	CALIFORNIA SUNSHINE FINE FOODS	SAN FRANCISCO	CA		PP
3023595	ROYAL ALEUTIAN SEAFOODS, INC.	DUTCH HARBOR	AK		PP
3023729	THE SALMON RIVER SMOKEHOUSE	GUSTAVUS	AK		PP
3023767	ORCA BAY SEAFOODS, INC.	SEATTLE	WA		PP
3023809	KODIAK SALMON PACKERS, INC.	LARSEN BAY	AK		PP
3023855	PETER PAN SEAFOODS, INC.	VALDEZ	AK		PP
3023918	CUSTOM SEAFOOD SERVICES, INC.	SEATTLE	WA		PP
3023933	DEEP CREEK CUSTOM PACKING, INC.	NINILCHIK	AK		PP
3024089	NISBET OYSTER COMPANY, INC.	BAY CENTER	WA		PP
3024296	ASTORIA HOLDINGS, INC	ASTORIA	OR		PP
3024368	TRAPPER'S CREEK, INC.	ANCHORAGE	AK		PP
3024503	SALMOLUX, INC.	FEDERAL WAY	WA		PP
3024636	INLET SALMON/DIV. INLET FISHERIES, INC.	KASILOF	AK		PP
3024741	HAPPY CRAB SEAFOODS, INC.	PORTLAND	OR		PP
3024774	CUIZINA ITALIA	WOODINVILLE	WA		PP
3024882	JENSEN'S OLD FASHIONED SMOKEHOUSE, INC.	SEATTLE	WA		PP
3025150	TRIDENT SEAFOODS CORP.	SEATTLE	WA		PP
3025165	TRIDENT SEAFOODS CORP.	ANACORTES	WA		PP
3025208	BANDON PACIFIC, INC. dba PACIFIC SEAFOOD	CHARLESTON	OR		PP
3025241	PETER PAN SEAFOODS, INC.	ALGONA	WA		PP
3025813	FAR EAST SEAFOOD, CO.	TACOMA	WA		PP
3025838	SEABED HARVESTING, INC.	GIG HARBOR	WA		PP
3025848	SUNRISE MARINE, INC.	SEA-TAC	WA		PP
2938345	AMERICOLD	SALINAS	CA		PP
2950460	GARDEN AND VALLEY ISLE SEAFOOD, INC.	HONOLULU	HI		PP
2950493	DEL MAR SEAFOODS, INC.	SALINAS	CA		PP
2950496	COHAN SEAFOOD CO., INC.	SAN FRANCISCO	CA		PP
2950948	STOLT SEA FARM CALIFORNIA LLC	ELVERTA	CA		PPa
2951023	CRAYFISH INTERNATIONAL	THORTON	CA		PP
2951031	SAN FRANCISCO BAY BRAND, INC.	NEWARK	CA		PP
2951046	OCEAN FRESH SEAFOOD PRODUCTS, J.V.	FORT BRAGG	CA		PP
2951610	UNITED FISHERIES CORPORATION	PITTI	GU		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
2952302	NORTH COAST FISHERIES, INC.	SANTA ROSA	CA		PP
2952332	AZUMA FOODS INTERNATIONAL, INC.	HAYWARD	CA		PP
2952397	CALIFORNIA VALLEY FISH COMPANY	WILTON	CA		PP
2952455	SEAFOOD SUPPLIERS, INC.	SAN FRANCISCO	CA		PP
2952460	T.J. KRAFT LTD. dba NORPACK FISHERIES EXPORT	HONOLULU	HI		PP
2952462	TROPIC FISH & VEGETABLE	HONOLULU	HI		PP
2952510	ALBER SEAFOODS	SAN FRANCISCO	CA		PP
2952538	MERCER PROCESSING, INC.	PALO ALTO	CA		PP
2952800	U.S. FREEZER CORPORATION	WATSONVILLE	CA		PP
2953221	STEVE AND MIKE'S SHELLFISH	SAN FRANCISCO	CA		PP
2953222	MORGAN FISH	SAN FRANCISCO	CA		PP
2953263	EMK PRODUCTS, INC.	WATSONVILLE	CA		PP
2953289	CAITO FISHERIES, INC.	SAN FRANCISCO	CA		PP
2953550	NAUTIQUE IMPORT AND EXPORT	HONOLULU	HI		PP
2953561	AMERICOLD	PAJARO	CA		PP
2953643	MONTEREY FISH COMPANY, INC.	SALINAS	CA		PP
2953897	PACIFIC OCEAN PRODUCERS	HONOLULU	HI		PP
2953944	FUKUMITSU COMPANY	TAMUNING	GU		PP
2954003	HONOLULU FISH & SEAFOOD CORPORATION	HONOLULU	HI		PP
2954103	SEA PAK	PITI	GU		PP
2954152	CARVALHO FISHERIES	EUREKA	CA		PP
2955466	DEL MAR SEAFOODS, INC.	WATSONVILLE	CA		PP
3000154168	CONDORITO SEAFOOD, INC.	MIAMI	FL		PP
3000204603	BOSTON'S FISH PROCESSING	LAKE MONROE	FL		PP
3000215089	KITTERY LOBSTER CO., INC.	KITTERY	ME		PP
3000719704	SEVIROLI FOODS, INC.	GARDEN CITY	NY		PP
3000720083	KELLEY'S KATCH	SAVANNAH	TN		PP
3001236029	BLUE RIBBON FISH COMPANY	NEW YORK	NY		PP
3001236221	SEBASTIEN & MARIE SEAFOOD	MIAMI	FL		PP
3001237815	WHITewater GROUP EAST, INC. (dba HANCOCK GOUR)	TOPSHAM	ME		PP
3001237875	UNGAR'S FOOD PRODUCTS, INC. dba DR PRAEGER'S	ELMWOOD PARK	NJ		PP
3001451381	EASTERN SHORE SEAFOOD PRODUCTS, INC.	MAPPSTVILLE	VA		PP
3001451543	NEW ENGLAND MARINE RESOURCES INC.	GLOUCESTER	MA		PP
3001452811	MCFRESH, INC.	HIALEAH	FL		PP
3001841124	K & B SEAFOOD	EAST NORTHPORT	NY		PP
3002088144	NORTON SOUND SEAFOOD PRODUCTS	UNALAKLEET	AK		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3002318872	D JAY ENTERPRISES, INC. (dba SWIFT-SURE FOODS)	BELLINGHAM	WA		PP
3002396790	GLOUCESTER SEAFOOD DISPLAY INC.	GLOUCESTER	MA		PP
3002538030	FLORIDA'S FINEST SEAFOOD COMPANY	FT. LAUDERDALE	FL		PP
3002565687	TRENTON BRIDGE LOBSTER POUND, INC.	LAMOINE	ME		PP
3002583975	MACKNIGHT SMOKED FOODS, INC.	MIAMI	FL		PP
3002691680	NORTON SOUND SEAFOOD PRODUCTS	NOME	AK		PP
3002849258	CLEARWATER FINE FOODS USA, INC.	LOUISVILLE	KY		PP
3002915799	CASEY'S SEAFOOD INC.	NEWPORT NEWS	VA		PP
3002933185	NEW BEDFORD SEAFOODS, LLC	NEW BEDFORD	MA		PP
3003001988	PIERLESS FISH CORP.	BROOKLYN	NY		PP
3003060106	DORR LOBSTER CO., INC	MILBRIDGE	ME		PP
3003074118	INTERSHELL INTERNATIONAL CORPORATION	GLOUCESTER	MA		PP
3003090010	BEMKA CORPORATION	FT. LAUDERDALE	FL		PP
3003260999	OMEGA FOODS, LTD.	PORTLAND	OR		PP
3003342964	GOLDEN EYE SEAFOOD	PINEY POINT	MD		PP
3003501931	AMERICAN SEAFOODS PROCESSING, LLC	NEW BEDFORD	MA		PP
3003509138	AQUAGEM FARMS	SEBASTIAN	FL		PP
3003523565	VALDEZ FISHERIES DEVELOPMENT ASSOCIATION, INC	VALDEZ	AK		PP
3003524883	Q SEA SPECIALTY SERVICES, LLC (QSS, LLC)	LYNDEN	WA		PP
3003524886	Q SEA SPECIALTY SERVICES, LLC (QSS, LLC)	BELLINGHAM	WA		PP
3003572050	NORTH ATLANTIC SEAFOOD II LLC	LUBEC	ME		PP
3003596400	PAIVA'S SHELLFISH, INC.	NARRAGANSETT	RI		PP
3003603816	GREAT ATLANTIC TRADING INC.	OCEAN ISLE	NC		PP
3003615411	B & E SEAFOOD, INC.	CEDAR KEY	FL		PP
3003617212	LEISURE CAVIAR	CHATTANOOGA	TN		PP
3003647320	EASTERN ATLANTIC LOBSTER POUND, INC.	MACHIASPORT	ME		PP
3003673811	PACIFIC SEAFOOD or dba PACIFIC SEAFOOD GROUP	WOODLAND	WA		PP
3003690525	NEW ENGLAND MARINE RESOURCES INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
3003703300	FAIR TIDE SHELLFISH, LTD.	NEW BEDFORD	MA		PP
3003710134	LONG ISLAND FISH DOCK, INC.	HAMPTON BAYS	NY		PP
3003716996	OCEANBOY FARMS, INC.	CLEWISTON	FL		PPa
3003723198	OCEAN STAR SEAFOOD, INC.	SOUTH BOSTON	MA		PP
3003772440	E.J. LIBBY & SONS, INC.	FALMOUTH	MA		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3003780372	PACIFIC TRADE INCORPORATED	QUINCY	MA		PP
3003782643	GOLD CAVIER SEAFOOD, INC	BROOKLYN	NY		PP
3003830865	DELMARVA PREMIUM SEAFOOD COMPANY, INC.	HURLOCK	MD		PP
3003920119	ZEUS PACKING, INC	GLOUCESTER	MA		PP
3003993436	NORTHERN PELAGIC GROUP, LLC	NEW BEDFORD	MA		PP
3004008971	ASTORIA PACIFIC SEAFOODS, LLC	ASTORIA	OR		PP
3004047175	ROBERT'S CREEK SEAFOOD	HAMPTON	VA		PP
3004047650	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC. (ALITAK)	KODIAK	AK		PP
3004047651	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC (EXCURSION INLET)	JUNEAU	AK		PP
3004047659	YARDARM KNOT FISHERIES, LLC RED SALMON CANNER	NAKNEK	AK		PP
3004047662	YARDARM KNOT FISHERIES, LLC EKUK CANNERY	DILLINGHAM	AK		PP
3004047665	YARDARM KNOT FISHERIES, LLC S. NAKNEK PLANT	SOUTH NAKNEK	AK		PP
3004047678	RESURRECTION BAY SEAFOODS LLC	SEWARD	AK		PP
3004051958	QUALITY SHELLFISH COMPANY	CEDAR KEY	FL		PP
3004129908	TOMICH BROTHERS SEAFOODS	VERNON	CA		PP
3004135540	AWERS, INC.	BELLEVUE	WA		PP
3004139201	SMOKI FOODS, INC.	SEATTLE	WA		PPa
3004155065	SEVEN OCEAN FISHERIES CORPORATION	SAN PEDRO	CA		PP
3004211731	SEATRADE INTERNATIONAL CO, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
3004251616	RAW SEA FOODS, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
3004263125	M.I.S.B. INCORPORATED	NEW BEDFORD	MA		PP
3004280014	MORE THAN GOURMET	AKRON	OH		PP
3004413425	COASTAL VILLAGES SEAFOODS, LLC (QUINHAGAK)	QUINHAGAK	AK		PP
3004456839	NORTH SEA FISHERIES dba ALASKA ICE SEAFOODS	UNIVERSITY PLACE	WA		PP
3004462488	WEST BAY PROCESSING, INC.	ASTORIA	WA		PP
3004475965	WESTERN FISH COMPANY, INC.	VERNON	CA		PP
3004496724	M & B SEA PRODUCTS, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
3004522933	BEAR & WOLF LLC	CORDOVA	AK		PP
3004548578	KLAWOCK OCEANSIDE, INC.	KLAWOCK	AK		PP
3004590536	NEW ENGLAND SHELLFIN, INC.	WEST FALMOUTH	MA		PP
3004666466	WAMPANOAG AQUINNAH SHELLFISH HATCHERY	CHILMARK	MA		PP
3004748556	CARVALHO FISHERIES	COOS BAY	OR		PP
3004748562	CARVALHO FISHERIES	NEWPORT	OR		PP
3004855887	CAPTAIN'S	YAKUTAT	AK		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3004862478	WILD SITUK SALMON & SEAFOOD, LLC	YAKUTAT	AK		PP
3004931806	PUGET SOUND SEAFOOD LLC	TACOMA	WA		PP
3005035468	OCEAN NUTRITION (US) INC.	ARCADIA	WI		PP
3005121174	ICICLE SEAFOODS - EGEKIK	EGEKIK	AK		PP
3010130	WARDS COVE PACKING COMPANY	KENAI	AK		PP
3010190	WARDS COVE PACKING COMPANY	SOUTH NAKNEK	AK		PP
3010193	TRIDENT SEAFOODS CORP.	SOUTH NAKNEK	AK		PP
3010196	DRESSEL COLLINS FISH CO.	SEATTLE	WA		PP
3010260	BELL BUOY CRAB CO., INC.	CHINOOK	WA		PP
3010367	WASHINGTON CRAB PRODUCERS, INC. dba PACIFIC SE	WESTPORT	WA		PP
3010556	POINT ADAMS PACKING CO.	HAMMOND	OR		PP
3010595	PERFECTION SMOKERY, INC.	SEATTLE	WA		PP
3010867	DUNGENESS DEVELOPMENT ASSOCIATES, INC	SOUTH BEND	WA		PP
3010980	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC.	SEATTLE	WA		PP
3011024	SEA K FISH CO., INC.	BLAINE	WA		PP
3011041	BORNSTEIN SEAFOODS	BELLINGHAM	WA		PP
3011042	NEW WEST FISHERIES	BELLINGHAM	WA		PP
3011084	WARDS COVE PACKING COMPANY	DILLINGHAM	AK		PP
3011096	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC.	KODIAK	AK		PP
3011108	ANNETTE ISLAND PACKING CO.	METLAKATLA	AK		PP
3011113	WARDS COVE PACKING COMPANY	KETCHIKAN	AK		PP
3011118	EUREKA FISHERIES, INC.	COOS BAY	OR		PP
3011128	WARDS COVE PACKING COMPANY	JUNEAU	AK		PP
3011331	NELSON CRAB, INC.	TOKELAND	WA		PP
3011522	PORT CHATHAM PACKING COMPANY	SEATTLE	WA		PP
3012106	BELLINGHAM COLD STORAGE	BELLINGHAM	WA		PP
3012400	PELICAN SEAFOODS, INC.	PELICAN	AK		PP
3012414	NORQUEST SEAFOODS, INC.	PETERSBURG	AK		PP
3012711	RAINIER COLD STORAGE AND ICE	SEATTLE	WA		PP
3013093	ALASKA GENERAL SEAFOODS	NAKNEK	AK		PP
3013135	HOONAH COLD STORAGE	HOONAH	AK		PP
3013529	TRIDENT SEAFOODS CORP.	KETCHIKAN	AK		PP
3013622	TOGIK FISHERIES, INC.	TOGIK	AK		PP
3013647	PETERSBURG FISHERIES - DIV. OF ICICLE SEAFOOD	PETERSBURG	AK		PP
3013904	ALYESKA SEAFOODS, INC.	UNALASKA	AK		PP
3013914	BORNSTEIN SEAFOODS	ASTORIA	OR		PP
3013916	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC.	ASTORIA	OR		PP
3014053	PETER PAN SEAFOODS, INC.	KING COVE	AK		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3014056	WESTERN ALASKA FISHERIES, INC.	KODIAK	AK		PP
3014094	WARDS COVE PACKING COMPANY	NAKNEK	AK		PP
3014223	EC PHILLIPS AND SONS, INC.	KETCHIKAN	AK		PP
3014334	CANNERY ROW, INC.	CORDOVA	AK		PP
3014362	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC.	CORDOVA	AK		PP
3014491	BERING SEA FISHERIES, INC.	EMMONAK	AK		PP
3014493	YUKON DELTA FISH MARKETING CO-OP, INC.	EMMONAK	AK		PP
3014517	TRIDENT SEAFOODS CORP.	NAKNEK	AK		PP
3014524	SEWARD FISHERIES-DIV. OF ICICLE SEAFOODS, INC	SEWARD	AK		PP
3014527	WARDS COVE PACKING COMPANY	KODIAK	AK		PP
3014529	WHITNEY FOODS	ANCHORAGE	WA		PP
3014556	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC.	PETERSBURG	AK		PP
3014622	TRIDENT SEAFOODS CORP.	FIFE	WA		PP
3014627	PETER PAN SEAFOODS, INC.	DILLINGHAM	AK		PP
3014638	NORQUEST SEAFOODS, INC.	CRAIG	AK		PP
3014764	BOUNDRY FISH CO., INC.	BLAINE	WA		PP
3014835	NORTH PACIFIC PROCESSORS, INC.	CORDOVA	AK		PP
3014872	INLET SALMON/DIV. INLET FISHERIES, INC.	BETHEL	AK		PP
3014874	ALASKA PACIFIC SEAFOOD	KODIAK	AK		PP
3015254	ROUND GOLD, LLC	ARLINGTON	WA		PP
3015270	VERSACOLD CASCADE, INC.	LYNDEN	WA		PP
3015284	RAINIER COLD STORAGE AND ICE	SEATTLE	WA		PP
3016262	IDAHO TROUT PROCESSORS CO.	FILER	ID		PPa
3017046	IDAHO TROUT PROCESSORS CO.	BUHL	ID		PPa
3017246	QUINULT TRIBAL ENTERPRISES	TAHOLAH	WA		PP
3017418	FISHKING PROCESSORS, INC.	REDMOND	WA		PP
3017437	FAVCO, INC.	ANCHORAGE	AK		PP
3017463	WRANGELL SEAFOODS, INC.	WRANGELL	AK		PP
3017524	PENN COVE SHELLFISH, LLC	COUPEVILLE	WA		PP
3017615	UNISEA, INC.	DUTCH HARBOUR	AK		PP
3017928	PETER PAN SEAFOODS, INC.	COLD BAY	AK		PP
3018692	WARDS COVE PACKING COMPANY	SEWARD	AK		PP
3018799	MINTERBROOK OYSTER CO.	GIG HARBOR	WA		PP
3018852	HALLMARK FISHERIES	CHARLESTON	OR		PP
3018892	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC.	NAKNEK	AK		PP
3019083	TAYLOR SHELLFISH CO., INC.	SHELTON	WA		PP
3019123	PACIFIC SEA FOOD COMPANY	CLACKAMAS	OR		PP
3019278	SEWARD FISHERIES-DIV. OF ICICLE SEAFOODS, INC	HOMER	AK		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3019313	SHANNON POINT SEAFOODS	ANACORTES	WA		PP
3019336	SITKA SOUND SEAFOODS, INC.	SITKA	AK		PP
3019350	SEABEAR	ANACORTES	WA		PP
3019592	EUREKA FISHERIES, INC.	HARBOR	OR		PP
3019618	ED'S KASILOF SEAFOODS, INC.	KASILOF	AK		PP
3019619	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC.	NIKISKI	AK		PP
3019624	DRAGNET FISHERIES	KENAI	AK		PP
3019635	ARROWAC FISHERIES, INC. (MERC DIV.)	BELLINGHAM	WA		PP
3019664	ALASKA FRESH SEAFOODS, INC.	KODIAK	AK		PP
3019699	SEAFREEZE LIMITED PARTNERSHIP	SEATTLE	WA		PPa
3019779	FISHING PROCESSORS, INC.	BELLINGHAM	WA		PP
3019780	TRIDENT SEAFOODS CORP.	BELLINGHAM	WA		PP
3019848	NORTH STAR COLD STORAGE	STANWOOD	WA		PP
3019901	DEPOE BAY FISH COMPANY	NEWPORT	OR		PP
3020011	BAY OCEAN SEAFOOD CO., LLC	GARIBALDI	OR		PP
3020122	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC.	PORTLAND	OR		PP
3020138	LITTLE SKOOKUM SHELLFISH GRO- WERS	SHELTON	WA		PP
3020170	INTERNATIONAL SEAFOODS OF ALA- SKA	KODIAK	AK		PP
3020186	CRYSTAL OCEAN SEAFOOD	BURLINGTON	WA		PP
3020453	CLEAR SPRINGS FOODS, INC.	BUHL	ID		PPa
3020470	ALASKA SAUSAGE CO., INC.	ANCHORAGE	AK		PP
3020583	COOK INLET PROCESSING	KODIAK	AK		PP
3020713	KASILOF FISH COMPANY	MARYSVILLE	WA		PP
3020741	OLYMPIC FISH COMPANY	LA CONNER	WA		PP
3020793	FRANCO FISH PRODUCTS, INC.	TACOMA	WA		PP
3020843	COOK INLET PROCESSING	KODIAK	AK		PP
3020933	OLYMPIC FISH COMPANY	EVERETT	WA		PP
3020949	PACIFIC SHRIMP COMPANY, INC. dba PACIFIC SEAF	NEWPORT	OR		PP
3020997	TRIDENT SEAFOODS CORP.	SANDPOINT	AK		PP
3021057	SITKA SOUND SEAFOODS, INC.	YAKUTAT	AK		PP
3021062	INLET FISH PRODUCERS, INC.	KASILOF	AK		PP
3021065	SALAMATOF SEAFOODS, INC.	KENAI	AK		PP
3021080	COMMERCIAL COLD STORAGE, INC.	MT. VERNON	WA		PP
3021467	PACIFIC COAST SEAFOOD CO. dba PACIFIC SEAFOOD	WARRENTON	OR		PP
3021509	NORQUEST SEAFOODS, INC.	KETCHIKAN	AK		PP
3021621	FRESH PACK	ROCHESTER	WA		PPa
3021622	DOMSEA FARMS	ROCHESTER	WA		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3021761	PETER PAN SEAFOODS, INC.	DILLINGHAM	AK		PP
3021764	TRIDENT SEAFOODS CORP.	KODIAK	AK		PP
3021770	DRAGNET FISHERIES	DILLINGHAM	AK		PP
3021778	NAUTILUS MARINE, INC.	VALDEZ	AK		PP
3021793	NORQUEST SEAFOODS, INC.	CORDOVA	AK		PP
3021794	INLET FISH PRODUCERS, INC.	KENAI	AK		PP
3021845	MAYCO FISH CO., LTD.	TACOMA	WA		PP
3021852	TRIDENT SEAFOODS CORP.	AKUTAN	AK		PP
3021915	ICICLE SEAFOODS, INC.	BELLINGHAM	WA		PP
3021976	SEAFOOD PRODUCERS COOPERATIVE	SITKA	AK		PP
3022131	BIG CREEK FISHERIES	KING SALMON	AK		PP
3022139	GREAT PACIFIC SEAFOODS, INC.	ANCHORAGE	AK		PP
3022140	PEDERSON POINT	NAKNEK	AK		PP
3022437	HFI FOODS, INC.	REDMOND	WA		PP
3022498	INTERNATIONAL SEAFOODS OF ALA-SKA	EGEGIK	AK		PP
3022502	10TH & M SEAFOODS	ANCHORAGE	AK		PP
3022702	INDEPENDENT PACKERS CORP.	SEATTLE	WA		PPa
3022734	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC.	MONROE	WA		PP
3022846	KLAWOCK OCEANSIDE	KLAWOCK	AK		PP
3022882	PORT CHATHAM PACKING COMPANY	BELLINGHAM	WA		PP
3022883	INDIAN VALLEY MEATS, INC.	INDIAN	AK		PP
3022981	TRANS-OCEAN PRODUCTS, INC.	BELLINGHAM	WA		PP
3023001	G & G ALASKA SMOKERY, INC.	WRANGELL	AK		PP
3023090	TRUE WORLD FOODS INTERNATIO-NAL, INC.	SEATTLE	WA		PP
3023169	S & S SEAFOOD COMPANY	PORTLAND	OR		PP
3023184	GREAT PACIFIC SEAFOODS, INC.	WHITTIER	AK		PP
3023205	SEA HAWK SEAFOODS, INC.	VALDEZ	AK		PP
3023206	TRIDENT SEAFOODS CORP.	CHIGNIK	AK		PP
3023208	INTERNATIONAL SEAFOODS OF ALA-SKA	KODIAK	AK		PP
3023209	YUTANA FISHERIES	MANLEY HOT SPRINGS	AK		PP
3023215	NORQUEST SEAFOODS, INC.	CHIGNIK	AK		PP
3023253	ICICLE SEAFOODS, INC. (SURIMI PRO-DUCTS PLANT)	BELLINGHAM	WA		PP
3023281	INLAND QUICK FREEZE	ALBANY	OR		PP
3023322	PETER PAN SEAFOODS, INC.	SEATTLE	WA		PP
3023394	MONROE COLD STORAGE	MONROE	WA		PP
3023416	ALASKA SEAFOOD COMPANY	JUNEAU	AK		PP
3023425	SUGIYO U.S.A., INC.	ANACORTES	WA		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3023479	SEA LEVEL SEAFOODS, INC. dba PA-CIFIC SEAFOOD	WRANGELL	AK		PP
3023482	TAKU SMOKERIES, INC.	JUNEAU	AK		PP
1000025909	FAGAN ALLIGATOR PRODUCTS, INC.	DADE CITY	FL		PP
1000113172	MADEIRA BEACH SEAFOOD, INC.	MADEIRA BEACH	FL		PP
1000113708	BECK'S SMOKERY	POMPANO BEACH	FL		PP
1000114027	BAMA SEA PRODUCTS, INC.	ST. PETERSBURG	FL		PP
1000114069	PLACERES & SONS SEAFOOD	HIALEAH	FL		PP
1000114156	COX'S WHOLESALE SEAFOOD, INC.	TAMPA	FL		PP
1000114170	KINGS SEAFOOD, INC.	PORT ORANGE	FL		PP
1000114191	KALAMAR SEAFOOD, INC.	HIALEAH	FL		PP
1000115810	HENRICKSEN FISHERIES, INC./DOOR CO. CAVIAR	SISTERS BAY	WI		PP
1000120678	ATLANTIC SEACOVE INC.	BOSTON	MA		PP
1000121950	TRUE WORLD FOODS	ELIZABETH	NJ		PP
1000127121	OCEAN BEAUTY SEAFOODS	NEWPORT	OR		PP
1000137840	FOURTH CLIFF SEAFOOD	MARSHFIELD	MA		PP
1000137943	MOOSABEC MUSSELS, INC.	JONESPORT	ME		PP
1000140395	SIGMA INTERNATIONAL INC.	ST. PETERSBURG	FL		PP
1000149959	CLARKSVILLE FISH, INC.	CLARKSVILLE	IN		PP
1000159090	CAP MORRILL'S, INC.	BREWER	ME		PP
1000187541	EMPIRE SEAFOOD INC	MEDLEY	FL		PP
1000207074	HANSON'S SEAFOOD, INC.	NORTH MIAMI	FL		PP
1000208453	WESTPORT SEAFOOD, INC.	WESTPORT	WA		PP
1000221646	LEADER CREEK FISHERIES, LLC	NAHNEK	AK		PP
1000222135	FERNANDINA SEAFOOD CO.	FERNANDINA BEACH	FL		PP
1000307604	NEW LOBSTER CO.	HIALEAH GARDENS	FL		PP
1000307761	TRUE WORLD FOODS OF MIAMI, INC.	MIAMI	FL		PPa
1000513097	SHORE SEAFOOD, INC.	SAXIS	VA		PP
1000513190	INGRID BENGIS SEAFOOD	STONINGTON	ME		PP
1000526011	MIAMI RIVER LOBSTER AND STONE CRAB	MIAMI	FL		PP
1000526064	TRIAR SEAFOOD CO.	HOLLYWOOD	FL		PP
1000626893	WATER STREET SEAFOOD, INC.	APALACHICOLA	FL		PP
1011354	SHAW'S SOUTHERN BELLE FROZEN FOOD	JACKSONVILLE	FL		PP
1011985	KING AND PRINCE SEAFOOD COR-PORATION	BRUNSWICK	GA		PP
1012607	SINGLETON SEAFOOD CO.	TAMPA	FL		PP
1013685	BEAVER STREET FISHERIES, INC.	JACKSONVILLE	FL		PPa
1016819	SEA HARVEST PACKING COMPANY	BRUNSWICK	GA		PPa
1017864	TAMPA BAY FISHERIES, INC.	DOVER	FL		PPa

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
1019492	FISHKING PROCESSORS, INC.	BAYOU LA BATRE	AL		PP
1019649	SEA PEARL SEAFOOD CO.,INC.	BAYOU LA BATRE	AL		PP
1025305	RAFFIELD FISHERIES, INC.	PORT ST. JOE	FL		PP
1028981	ISLAMORADA FISH COMPANY	ISLAMORADA	FL		PP
1028983	KEYS FISHERIES, INC.	MARATHON	FL		PP
1029552	LOMBARDI'S SEAFOOD, INC.	ORLANDO	FL		PP
1030011	CONFISH, INC.	ISOLA	MS		PPa
1031271	LUCKY INTERNATIONAL SEAFOOD	MOREHEAD CITY	NC		PP
1031309	KEY LARGO FISHERIES, INC.	KEY LARGO	FL		PP
1031843	MOON TILLET FISH CO., INC.	WANCHESE	NC		PP
1034409	A.P. BELL FISH COMPANY	CORTEZ	FL		PP
1034480	DOUBLE D SEAFOOD LLC	MADEIRA BEACH	FL		PP
1034677	SIMMONS FARM RAISED CATFISH	YAZOO CITY	MS		PPa
1036171	BARNACLE SEAFOOD CO.	FT. LAUDERDALE	FL		PPa
1037153	PASCAGOULA ICE & FREEZER CO., INC.	PASCAGOULA	MS		PP
1037849	BAY CITY CRAB, INC.	AURORA	NC		PP
1038299	INLAND FRESH SEAFOOD CORPORATION OF AMERICA	ATLANTA	GA		PP
1038903	SOUTHERN PRIDE CATFISH, CO., INC.	GREENSBORO	AL		PPa
1039321	UTC INTERNATIONAL	MIAMI	FL		PP
1039423	CAROLINA CLASSICS CATFISH, INC.	AYDEN	NC		PPa
1039692	LOWCOUNTRY LOBSTERS, LTD.	CHARLESTON	SC		PP
1040380	KIAWAH-SEABROOK COMPANY	JOHNS ISLAND	SC		PP
1041695	TAMPA BAY FISHERIES, INC.	DEERFIELD BEACH	FL		PP
1042868	CARLOS SEAFOOD, INC.	MIAMI	FL		PP
1042869	COLLINS FISH AND SEAFOOD	MIAMI	FL		PP
1042913	DEEP SEA FOODS PLANT #1	BAYOU LA BATRE	AL		PP
1043991	SEA SAFARI, LTD.	BELHAVEN	NC		PP
1045840	RICH-SEAPAK CORPORATION	ST. SIMONS	GA		PP
1047520	JOMARA SEAFOOD	HIALEAH	FL		PP
1047828	PAMLICO PACKING COMPANY, INC.	VANDEMERE	NC		PP
1048266	TRUE WORLD FOODS INC. OF ALABAMA	BAYOU LA BATRE	AL		PP
1051202	DEEP SEA FOODS PLANT #2	BAYOU LA BATRE	AL		PP
1051208	BRYANT PRODUCTS INC	BAYOU LA BATRE	AL		
1051686	BAY-N-GULF, INC.	ST. PETERSBERG	FL		PP
1054177	SEAFOOD INTERNATIONAL	BAYOU LABATRE	AL		PP
1055190	HARVEST SELECT CATFISH CO.	UNIONTOWN	AL		PPa
1055781	ATLANTIC FARMS, INC.	CHARLESTON	SC		PPa
1058450	MICHAEL WILLSON, INC.	FORT VALLEY	GA		PP
1058678	HOLLAND SEAFOOD, INC.	ARAPAHOE	NC		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
1062275	ST. PETERS FISH HOUSE	DORAVILLE	GA		PP
1063522	BANNER PHARMACAPS	HIGH POINT	NC		PP
1066616	VANGUARD FARMS, INC. (DBA VAN-GUARD FISHERIES)	VANCEBORO	NC		PP
1110136	NANTICOKE SEAFOOD COMPANY	NANTICOKE	MD		PPa
1110141	JOHN T. HANDY COMPANY, INC.	CRISFIELD	MD		PP
1110148	GRAHAM & ROLLINS, INC.	HAMPTON	VA		PP
1110815	COLDWATER SEAFOOD CORP.	CAMBRIDGE	MD		PP
1110829	NEPTUNE FISHERIES, INC.	NEWPORT NEWS	VA		PP
1110884	J.M. CLAYTON CO., INC.	CAMBRIDGE	MD		PP
1111282	METOMPKIN BAY OYSTER CO., INC.	CRISFIELD	MD		PP
1111362	CANNON, I.F. & SON., INC.	CRAPO	MD		PP
1112711	AMORY, L.D., AND COMPANY, INC.	HAMPTON	VA		PP
1112921	J.C. WALKER BROS., INC.	WILLIS WHARF	VA		PP
1114927	WELL'S ICE AND COLD STORAGE, INC.	SEAFORD	VA		PP
1115104	QUEST INTERNATIONAL	OWINGS MILLS	MD		PP
1116079	GRAHAM & ROLLINS, INC.	HAMPTON	VA		PP
1116169	SEA WATCH INTERNATIONAL, LTD.	EASTON	MD		PP
1116804	THE THALGEN COMPANY	MATHEWS	VA		PP
1117262	HAYWOOD SEAFOODS	MARYUS	VA		PP
1117577	ROBBERECHT, GEORGE SEAFOOD, INC.	MONTROSS	VA		PP
1117745	SILVER SEA SALES COMPANY	BALTIMORE	MD		PP
1119529	QUALITY FILLET HOUSE, INC.	HAYES	VA		PP
1120628	NAFCO WHOLESALE FISH DEALERS	JESSUP	MD		PP
1121162	MID-ATLANTIC FOODS, INC.	POCOMOKE CITY	MD		PP
1121495	INTEROCEAN FOOD PRODUCTS	JESSUP	MD		PP
1121627	CHESAPEAKE BAY PACKING, LLC	NEWPORT NEWS	VA		PP
1121667	M & I SEAFOOD	BALTIMORE	MD		PP
1122211	JERSEY ISLAND SEAFOOD	CRISFIELD	MD		PP
1122958	CUISINE SOLUTIONS, INC.	ALEXANDRIA	VA		PP
1122973	INTERNATIONAL SEAFOOD DISTRI-BUTORS, INC.	HAYES	VA		PP
1123349	CHESAPEAKE BAY PACKING, LLC	NEWPORT NEWS	VA		PP
1123380	OCEANPRO INDUSTRIES, LTD.	WASHINGTON	DC		PP
1123799	WANCHESE FISH COMPANY, INC.	HAMPTON	VA		PP
1124509	HYROCK AQUACULTURE FARM	PRINCESS ANNE	MD		PP
1124816	VOGTS SEAFOOD	LAUREL	MD		PP
1125317	PHILLIPS FOODS, INC.	BALTIMORE	MD		PP
1140507	ROY E. DAVIS	POQOUSON	VA		PP
1140558	REGINALD STUBBS SEAFOOD CO.	CHINCOTEAGUE	VA		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
1140577	BALLARD FISH AND OYSTER CO.	CHERITON	VA		PP
1140580	CHESAPEAKE FISHERIES	SALISBURY	MD		PP
1140582	K & K SEAFOOD	HAMPTON	VA		PP
1140584	CHINCOTEAGUE SHELLFISH FARMS, INC.	CHINCOTEAGUE	VA		PP
1180831	HAYWOOD OYSTER COMPANY, INC.	HAYES	VA		PP
1210023	NORTH ATLANTIC FISH CO., INC.	GLOUCESTER	MA		PP
1210037	GORTON'S INC.	GLOUCESTER	MA		PP
1210045	PURITAN FISH COMPANY, INC.	BOSTON	MA		PP
1211072	YANKEE LOBSTER CO., INC.	BOSTON	MA		PP
1211115	GOOD HARBOR FILLET CO., INC.	GLOUCESTER	MA		PP
1211965	CHANNEL FISH CO., INC.	EAST BOSTON	MA		PP
1213052	ATLANTIC LOBSTER COMPANY	SAUGUS	MA		PP
1213119	IPSWICH SHELLFISH CO.	IPSWICH	MA		PP
1213145	JOHN NAGLE COMPANY	BOSTON	MA		PP
1213197	STAVIS SEAFOODS, INC.	BOSTON	MA		PP
1214467	BLOUNT SEAFOOD CORPORATION	WARREN	RI		PP
1215526	NORTH COAST SEAFOODS	BOSTON	MA		PP
1215559	ST. OURS & COMPANY	EAST WEYMOUTH	MA		PP
1215879	OCEAN CREST SEAFOODS, INC.	GLOUCESTER	MA		PP
1216464	HIGH LINER FOODS (USA) INC.	PORTSMOUTH	NH		PP
1216592	VIKING SEAFOODS, INC.	MALDEN	MA		PP
1216771	BRADY ENTERPRISES, INC.	EAST WEYMOUTH	MA		PP
1216958	TICHON SEAFOOD CORPORATION	NEW BEDFORD	MA		PP
1217951	WILLIAM ATWOOD LOBSTER CO.	SPRUCE HEAD	ME		PP
1218436	SEAFOOD SERVICES, INC. dba MA-CLEAN'S SEAFOODS	NEW BEDFORD	MA		PP
1219457	HOME MADE BRAND FOODS CO, INC.	NEWBURYPORT	MA		PP
1219844	LITTLE BAY LOBSTER CO.	NEWINGTON	NH		PP
1220049	PORTLAND SHELLFISH COMPANY, INC.	SOUTH PORTLAND	ME		PP
1220357	SEA FRESH USA	PORTLAND	ME		PP
1220536	DUCKTRAP RIVER FISH FARM, INC.	BELFAST	ME		PP
1221041	GREAT EASTERN SEAFOOD, INC.	BOSTON	MA		PP
1221078	NATIONAL FISH & SEAFOOD, INC.	GLOUCESTER	MA		PP
1221134	PARASEA, LLC	JOHNSTON	RI		PP
1221683	STEVE CONNOLLY SEAFOOD CO.,INC.	GLOUCESTER	MA		PP
1222012	DEEP SEA FISH OF RI, INC.	NARRAGANSETT	RI		PP
1222028	DOUITY BROS., INC.	PORTLAND	ME		PP
1222033	PORTLAND FISH EXCHANGE	PORTLAND	ME		PP
1222038	INTERNATIONAL LOBSTER	GLOUCESTER	MA		PP
1222039	JT SEA PRODUCTS, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
1222044	MARDER TRAWLING, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
1222045	MAR-LEES SEAFOOD, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
1222048	NORTH ATLANTIC LOBSTER CO.	DANVERS	MA		PP
1222050	PAIVA'S SHELLFISH, INC.	CRANSTON	RI		PP
1222053	SEA FRESH USA	NORTH KINGSTON	RI		PP
1222054	SOUTH PIER FISH COMPANY	NARRAGANSETT	RI		PP
1222059	BROWNE TRADING CO.	PORTLAND	ME		PP
1222246	ATLANTIC COAST SEAFOOD, INC.	BOSTON	MA		PP
1222268	COZY HARBOR SEAFOODS	PORTLAND	ME		PP
1222643	NORTH ATLANTIC, INC.	PORTLAND	ME		PP
1222648	CUMMINGS LOBSTER COMPANY	KENNEBUNK	ME		PP
1222659	TRENTON BRIDGE LOBSTER POUND	TRENTON	ME		PP
1222682	ROCKPORT LOBSTER CO.	GLOUCESTER	MA		PP
1222720	TRIO ALGARVIO, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
1222722	EASTERN FISHERIES, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
1222727	FINESTKIND FISH MARKET	YORK	ME		PP
1222737	WESTPORT LOBSTER COMPANY	WESTPORT	MA		PP
1222740	NEBULA FOODS	NEW BEDFORD	MA		PP
1222762	NOVA SEAFOODS, LTD.	PORTLAND	ME		PP
1222790	GARBO LOBSTER	GROTON	CT		PP
1222800	NORTHERN WIND, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
1222822	SOSA LOBSTER CO, INC.	BOSTON	MA		PP
1222823	BOSTON LOBSTER COMPANY	BOSTON	MA		PP
1222843	BERGIE'S SEAFOOD, INC.	NEW BEDFORD	MA		PP
1222851	DIMARE SEAFOODS CO.	REVERE	MA		PP
1222852	IDEAL SEAFOOD, INC.	BOSTON	MA		PP
1222853	PIER 7, INC.	BOSTON	MA		PP
1222873	OCEAN STATE LOBSTER CO.	NARRAGANSETT	RI		PP
1223018	IPSWICH SHELLFISH CO., INC.	WAREHAM	MA		PP
1223024	CAPE QUALITY SEAFOOD, LTD.	NEW BEDFORD	MA		PP
1223139	JOSEPH'S PASTA COMPANY	HAVERHILL	MA		PP
1223155	COASTAL FISH & LOBSTER	SCITUATE HARBOR	MA		PP
1223176	BRISTOL SEAFOOD, INC.	PORTLAND	ME		PP
1223184	SPINNEY CREEK SHELLFISH, INC.	ELIOT	ME		PP
3026057	WESTWARD SEAFOODS	DUTCH HARBOUR	AK		PP
3026061	ISLAND SEAFOODS, INC.dba PACIFIC SEAFOOD	KODIAK	AK		PP
3026178	BASIC CONCEPTS LTD (dba DIAMOND BAY SEAFOODS)	ARLINGTON	WA		PP
3026335	INTERIOR ALASKA FISH PROCESSORS, INC.	FAIRBANKS	AK		PP
3026399	TRANS-OCEAN PRODUCTS, INC.	SALEM	OR		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3026605	INLET SALMON/DIV. INLET FISHERIES, INC.	NAKNEK	AK		PP
3026665	TRIDENT SEAFOODS CORP.	NEWPORT	OR		PP
3026731	Y & L WASHINGTON, INC.	TACOMA	WA		PP
3026879	SIGNATURE SEAFOOD	BARGE LUCKY BUCK	AK		PP
3026989	SCAN AMERICAN FOOD COMPANY	EVERETT	WA		PP
3027020	MOLLY'S FOODS, INC.	BELLINGHAM	WA		PP
3027602	SAHALEE OF ALASKA, INC.	ANCHORAGE	AK		PP
3027612	EC PHILLIPS AND SONS, INC.	KETCHIKAN	AK		PP
3027946	NORTHERN KETA	JUNEAU	AK		PP
3028006	HOME PORT SEAFOODS	BELLINGHAM	WA		PP
3028105	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC.	BELLINGHAM	WA		PP
3028163	ALASKA GENERAL SEAFOOD	KETCHIKAN	AK		PP
3028177	NORQUEST SEAFOODS, INC. (SITKA EGG PLANT)	SITKA	AK		PP
3028195	UNISEA, INC.	ST. PAUL	AK		PP
3028288	OCEAN GOLD SEAFOODS, INC.	WESTPORT	WA		PP
3028299	HIGH TIDE SEAFOODS	PORT ANGELES	WA		PP
3028383	NORTHWEST SEAFOOD PROCESSORS	SEATTLE	WA		PP
3028874	TRIDENT SEAFOODS CORP.	ST. PAUL	AK		PP
3029001	PACIFIC STAR SEAFOODS, INC.	KENAI	AK		PP
3029073	MOUNTAIN LAKE FISHERIES	KALISPELL	MT		PP
3029292	DEL MAR SEAFOODS, INC.	CHARLESTON	OR		PP
3029822	GREAT PACIFIC SEAFOODS, INC.	CORDOVA	WA		PP
3029848	KACHEMAK FISH PACKERS	HOMER	AK		PP
3029873	CLEAR SPRINGS FOODS SPECIALTY PROD. MANUFATUR	BUHL	ID		PPa
3030008	SMOKI FOODS	SEATTLE	WA		PPa
3030037	ALASKA CHOICE SEAFOODS, INC.	KENAI	AK		PP
3030719	COLONY GOURMET KITCHEN	WASILLA	AK		PP
3030940	SNUG HARBOR SEAFOODS	KENAI	AK		PP
3030960	LONE TREE POINT SEAFOOD COM-PANY	LA CONNER	WA		PPa
3030970	ALASKA SUPERFRESH, INC.	WRANGELL	AK		PP
3030985	PORT GRAHAM SEAFOODS, INC.	PORT GRAHAM	AK		PP
3031085	BUY N PACK SEAFOOD, INC.	HOONAH	AK		PP
3031087	OCEAN FRESH SEAFOOD COMPANY	PORTLAND	OR		PP
3031108	DIAMOND LODGE	KING SALMON	AK		PP
3031126	YKI FISHERIES, INC.	YAKUTAT	AK		PP
3031154	INLET FISH PRODUCERS, INC.	SEATTLE	WA		PP
3031183	WATERFRONT FISH COMPANY	EVERETT	WA		PP
3031257	CRYSTAL OCEAN SEAFOODS, INC.	ASTORIA	OR		PP

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3031685	PORT CHATHAM PACKING COMPANY	EVERETT	WA		PP
3031711	FERGUS-MCBARENDSE CO., INC.	ASTORIA	OR		PP
3031724	OCEAN HARVEST MARINE PRO-DUCTS, LLC.	KETCHIKAN	AK		PP
3031784	COPPER RIVER SEAFOODS	CORDOVA	AK		PP
3031805	ALASKA GLACIER SEAFOODS, INC.	JUNEAU	AK		PP
3031879	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC.	SEWARD	AK		PP
3031933	TRADER BAY LTD.	SEATTLE	WA		PP
3031934	PRIME ALASKA SEAFOODS, INC.	UNALASKA	AK		PP
3031972	ENTREES, INC.	SEATTLE	WA		PP
3032134	KAKE FOODS, INC.	KAKE	AK		PP
3032304	INLET FISH PRODUCERS, INC.	BETHEL	AK		PP
3032305	SOUTH BEND PACKERS, INC.	SOUTH BEND	WA		PP
3032338	SUNRISE SEAFOODS, INC.	ILWACO	WA		PP
3032347	GLACIER SALTFISH COMPANY	SEATTLE	WA		PP
3032374	Q SEA SPECIALTY SERVICES, LLC (QSS, LLC)	BELLINGHAM	WA		PP
3032395	SWIFTSURE SEAFOODS, INC.	BELLINGHAM	WA		PP
3032410	HARBOR CROWN SEAFOODS, INC.	DUTCH HARBOR	AK		PP
3032545	GLOBAL SEAFOODS KODIAK, LLC	KODIAK	AK		PP
3032586	NORQUEST SEAFOODS, INC.	PETERSBURG	AK		PP
3032596	UNISEA, INC. COLD STORAGE	REDMOND	WA		PP
3032643	ADAK FISHERIES LLC	ADAK	AK		PP
3032667	QUALITY SEAFOOD SERVICES LLC	EVERETT	WA		PP
3032810	PELICAN PACKERS, INC.	BELLINGHAM	WA		PP
3033001	GREAT RUBY FISH COMPANY	NAKNEK	AK		PP
3033305	ALASKA SEAFOOD INTERNATIONAL, LLC	ANCHORAGE	AK		PP
3033466	GLOBAL SEAFOODS NORTH AME-RICA, LLC	SEATTLE	WA		PP
3033487	BERING PACIFIC SEAFOODS, LLC	FALSE PASS	AK		PP
3033856	THE FISH FACTORY, LLC	HOMER	AK		PP
3034005	STARFISH, INC. dba PACIFIC SEAFOOD OR GROUP	SEATTLE	WA		PP
3080589	JESSIE'S ILWACO FISH CO., INC.	ILWACO	WA		PP
3031828	HIS CATCH VALUE ADDED PRO-DUCTS	HOMER	AK		PP
3031834	KACHEMAK BAY SEAFOODS	HOMER	AK		PP
3005209470	OYSTER HOLDINGS, INC.	OYSTERVILLE	WA		PP
1223876	KAREN SUE, INC. (F/V DEBBIE SUE)	WAKEFIELD	RI		ZV
1223877	KAREN SUE, INC. (F/V MARGARET HOLLY)	WAKEFIELD	RI		ZV
1223878	DAVROD CORP. (F/V HUNTRESS)	WAKEFIELD	RI		ZV

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
1223882	RELENTLESS, INC. (F/V RELENTLESS)	NORTH KINGSTOWN	RI		ZV
1223883	HUNTRESS, INC. (F/V PERSISTENCE)	NORTH KINGSTOWN	RI		ZV
1223979	WOOD HOLLOW TRAWLERS, INC. (F/V LUKE & SARA)	WAKEFIELD	RI		ZV
1224806	DAVROD CORPORATION (F/V NAUTILUS)	WAKEFIELD	RI		ZV
1224827	V & G SEA PRODUCTS, INC. (F/V FIRST LIGHT)	WAKEFIELD	RI		ZV
1224830	HUDSON CORP. (F/V MOHAWK)	HYANNIS	MA		ZV
1224831	ATLANTIC SPRAY (F/V ATLANTIC)	HYANNIS	MA		ZV
1225108	CORSAIR CORPORATION (F/V CORSAIR)	HYANNIS	MA		ZV
1225227	SEAFROZEN, INC. (F/V TRAVIS AND NATALIE)	WEST KINGSTON	RI		ZV
1225511	DONA MARIA F/V	POINT JUDITH	RI		ZV
1225833	SALT POND FISHERIES, INC. (F/V KAREN ELIZABETH)	WAKEFIELD	RI		ZV
1225859	SEAPRIDE TRAWLERS, INC. (F/V SEAFARER)	WAKEFIELD	RI		ZV
1226739	COLDWATER SEAFOOD (F/V FLICKA)	EVERETT	MA		ZV
1226740	COLDWATER SEAFOOD (F/V DRYSTEN)	EVERETT	MA		ZV
2437720	PATRIOT FISHING CO.	HAMPTON BAYS	NY		ZV
3023604	FAITH FISHERIES, INC. (M/V FAITH)	SITKA	AK		ZV
3023614	SNOPAC PRODUCTS, INC. (F/V SNO-PAC)	SEATTLE	WA		ZV
3023616	ALASKAN MARINE RESOURCES, LLC (M/V POLAR BEAR)	ANCHORAGE	AK		ZV
3023640	OCEAN PEACE, INC. (F/T OCEAN PEACE)	KODIAK	AK		ZV
3023646	BLUE WAVE SEAFOODS, INC. (M/V BLUE WAVE)	SEATTLE	WA		ZV
3023656	JUBILEE FISHERIES, INC. (F/V KJEVOLJA)	SEATTLE	WA		ZV
3023657	NORQUEST SEAFOODS, INC. (M/P LA-FAYETTE)	SEATTLE	WA		ZV
3023662	ALASKA CATCH, LLC (M/V NEW WEST)	BELLINGHAM	WA		ZV
3023666	GLACIER FISH CO. LTD (F/T NORTHERN GLACIER)	SEATTLE	WA		ZV
3023672	PAVLOF, INC. (M/V PAVLOF)	SEATTLE	WA		ZV
3023673	HORIZON FISHERIES LLC	SEATTLE	WA		ZV
3023676	REBECCA IRENE JOINT VENTURE (F/T REBECCA IRENE)	SEATTLE	WA		ZV
3023679	NORQUEST SEAFOODS, INC. (P/V PRIBILOF)	SEATTLE	WA		ZV
3023852	DEEP PACIFIC LLC (F/V DEEP PACIFIC)	SEATTLE	WA		ZV
3024839	SELDOVIA FISHERIES, INC. (F/V BLUE PACIFIC)	SEATTLE	WA		ZV

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3024846	PREMIER PACIFIC SEAFOODS (SS OCEAN PHOENIX)	SEATTLE	WA		ZV
3025034	AMERICAN SEAFOODS CO. (F/T OCEAN ROVER)	EDMONDS	WA		ZV
3025035	NORQUEST SEAFOODS, INC. (P/V ALEUTIAN FALCON)	SEATTLE	WA		ZV
3025036	TRIDENT SEAFOODS CORPORATION (F/T TEMPEST)	SEATTLE	WA		ZV
3025050	OCEAN BEAUTY SEAFOODS, INC. (P/V OCEAN PRIDE)	SEATTLE	WA		ZV
3025070	WESTERN SEA, INC. (M/V WESTERN SEA)	SEATTLE	WA		ZV
3025093	M/V SAVAGE, INC. (F/T SEAFISHER)	SEATTLE	WA		ZV
3025903	GULF MIST, INC. (M/V ALASKA MIST)	SEATTLE	WA		ZV
3025904	ALASKA OCEAN SEAFOOD L.P. (F/T ALASKA OCEAN)	ANACORTES	WA		ZV
3025905	TRIDENT SEAFOODS CORP. (P/V ALASKA PACKER)	SEATTLE	WA		ZV
3025906	FISHING COMPANY OF ALASKA, INC. (F/V PIONEER)	SEATTLE	WA		ZV
3025907	FISHING COMPANY OF ALASKA, INC. (F/V RANGER)	SEATTLE	WA		ZV
3025909	FISHING COMPANY OF ALASKA, INC. (F/V JURIS)	SEATTLE	WA		ZV
3025910	FISHING COMPANY OF ALASKA, INC. (F/V PATRIOT)	SEATTLE	WA		ZV
3025912	ALEUTIAN LADY F/V	MILL CREEK	WA		ZV
3025916	AMERICAN SEAFOODS CO. (F/T AMERICAN DYNASTY)	SEATTLE	WA		ZV
3025918	TRIDENT SEAFOODS CORP. (F/T AMERICAN ENTERPRISE)	SEATTLE	WA		ZV
3025919	AMERICAN SEAFOODS CO. (F/T AMERICAN TRIUMPH)	SEATTLE	WA		ZV
3025921	ARCTIC STORM, INC. (F/V ARCTIC STORM)	SEATTLE	WA		ZV
3025922	ARICA FISHING CO. (F/T ARICA)	SEATTLE	WA		ZV
3025923	TRIDENT SEAFOODS CORP. (F/T BERING ENTERPRISE)	SEATTLE	WA		ZV
3025924	CAPE HORN LIMITED PARTNERSHIP (F/T CAPE HORN)	SEATTLE	WA		ZV
3025929	CLIPPER SEAFOODS, LTD. (F/V CLIPPER ENDEAVOR)	SEATTLE	WA		ZV
3001237140	ROSE FISHERIES (F/V ROSE)	SITKA	AK		ZV
3003523331	TOP OCEAN, INC. (F/T TOP OCEAN)	KODIAK	AK		ZV
3003691316	ALPINE COVE, LLC (F/V ALPINE COVE)	KODIAK	AK		ZV
3003722028	BLUE GADUS, LLC	SEATTLE	WA		ZV
3003756994	GLACIER BAY FISHERIES LLC (F/V GLACIER BAY)	SEATTLE	WA		ZV
3003796162	FACTOTUM FISHERIES, INC. (F/V DEEP SEA)	MARYSVILLE	WA		ZV

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3003874346	SEVEN DAUGHTERS (F/V SEVEN DAUGHTERS)	HAINES	AK		ZV
3003874454	DALENA (F/V DALENA)	BELLINGHAM	WA		ZV
3003874463	BETTY H, INC. (F/V BETTY H)	BELLINGHAM	WA		ZV
3003874470	MAVERICK (M/V MAVERICK)	PORT TOWNSEND	WA		ZV
3003878220	F/V PURSUIT (F/V PURSUIT)	SCOTTS MILL	OR		ZV
3004604042	SIBERIAN SEA FISHERIES LLC (F/V SI-BERIAN SEA)	SEATTLE	WA		ZV
3004927581	ATLANTIC FROST SEAFOODS LLC	FALL RIVER	MA		FV
3014708	TRIDENT SEAFOODS CORPORATION (F/T BOUNTIFUL)	SEATTLE	WA		ZV
3017114	TRIDENT SEAFOODS CORP. (P/B SEA ALASKA)	SEATTLE	WA		ZV
3017930	C FISHERIES, INC. (M/V CLIPPERTON)	SEATTLE	WA		ZV
3018875	GALAXY FISHERIES LLC (F/V GALAXY)	SEATTLE	WA		ZV
3019747	YARDARM KNOT, INC. (M/V YAR-DARM KNOT)	SEATTLE	WA		ZV
3020279	ICICLE SEAFOODS, INC. (P/V BERING STAR)	SEATTLE	WA		ZV
3020280	ICICLE SEAFOODS, INC. (P/V ARCTIC STAR)	SEATTLE	WA		ZV
3020658	ROMANZOF FISHING COMPANY LLC (M/V BARANOF)	SEATTLE	WA		ZV
3020837	TRIDENT SEAFOODS CORP. (P/B NEP-TUNE)	SEATTLE	WA		ZV
3021461	NORQUEST SEAFOODS, INC. (M/V CRUSADER)	SEATTLE	WA		ZV
3023092	NORQUEST SEAFOODS, INC (M/V SEA LEGEND)	SEATTLE	WA		ZV
3023509	JUBILEE FISHERIES, INC. (F/V ZENITH)	SEATTLE	WA		ZV
3023526	PROWLER LLC (F/L PROWLER)	PETERSBURG	AK		ZV
3023534	FISHING COMPANY OF ALASKA, INC. (F/V ALASKA1)	SEATTLE	WA		ZV
3023536	FISHING COMPANY OF ALASKA, INC. (F/V VOYAGER)	SEATTLE	WA		ZV
3023571	WOODBINE ALASKA FISH COMPANY (M/V WOODBINE)	EGEGIK	AK		ZV
3023585	SOUTH ATLANTIC FISHERIES LLC (F/V MR B)	SEATTLE	WA		ZV
3023588	GOLDEN ALASKA SEAFOODS, INC. (M/V GOLDEN ALASKA)	SEATTLE	WA		ZV
3023593	NORTH PACIFIC FISHING, INC. (F/V AMERICAN #1)	SEATTLE	WA		ZV
3025930	CLIPPER SEAFOODS, LTD. (F/V CLIPPER SURPRISE)	SEATTLE	WA		ZV
3025931	ICICLE SEAFOODS, INC. (P/V COASTAL STAR)	SEATTLE	WA		ZV
3025937	ICICLE SEAFOODS, INC. (P/V DISCO-VERY STAR)	SEATTLE	WA		ZV

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3025939	ALASKA TRAWL FISHERIES (F/T EN-DURANCE)	EDMONDS	WA		ZV
3025941	SUPREME ALASKA, INC. (M/V EXCEL-LENCE)	SEATTLE	WA		ZV
3025942	MARINER LIMITED PARTNERSHIP (F/V FRONTIER MARINER)	EDMONDS	WA		ZV
3025943	SPIRIT LIMITED PARTNERSHIP (F/V FRONTIER SPIRIT)	EDMONDS	WA		ZV
3025946	TRIDENT SEAFOODS CORP. (F/T HAR-VESTER ENTERPRISE)	SEATTLE	WA		ZV
3025949	HIGHLAND LIGHT, INC. (F/T HIGH-LAND LIGHT)	SEATTLE	WA		ZV
3025952	TRIDENT SEAFOODS CORP. (F/T ISLAND ENTERPRISE)	SEATTLE	WA		ZV
3025957	TRIDENT SEAFOODS CORP. (F/T KO-DIAK ENTERPRISE)	SEATTLE	WA		ZV
3025958	DAILY FISHERIES, INC. (F/V MELISSA BETH)	RENTON	WA		ZV
3025960	AMERICAN SEAFOODS CO. (F/T NOR-THERN EAGLE)	SEATTLE	WA		ZV
3025962	AMERICAN SEAFOODS CO. (F/T NOR-THERN HAWK)	SEATTLE	WA		ZV
3025963	FISHING COMPANY OF ALASKA, INC. (F/V SPIRIT)	SEATTLE	WA		ZV
3025964	AMERICAN SEAFOODS CO. (F/T NOR-THERN JAEGER)	SEATTLE	WA		ZV
3025965	ICICLE SEAFOODS, INC. (M/V NOR-THERN VICTOR)	SEATTLE	WA		ZV
3025969	GLACIER FISH CO. LTD (F/T PACIFIC GLACIER)	SEATTLE	WA		ZV
3025971	ARCTIC FJORD, INC. (F/T ARCTIC FJORD)	SEATTLE	WA		ZV
3025974	BLUE ATTU, LLC (F/V BLUE ATTU)	SEATTLE	WA		ZV
3025980	FISHING COMPANY OF ALASKA, INC. (F/V WARRIOR)	SEATTLE	WA		ZV
3025981	PROVIDER, INC. (F/T PROVIDER)	KODIAK	AK		ZV
3025982	PURSUIT, INC. (F/T PURSUIT)	KODIAK	AK		ZV
3025986	PACIFIC KING FISHERIES (M/V RESO-LUTE)	SEATTLE	WA		ZV
3025989	TRIDENT SEAFOODS CORP. (F/T SEATTLE ENTERPRISE)	SEATTLE	WA		ZV
3025991	BLUE STAR FISHERIES, LLC (F/V BLUE STAR)	SEATTLE	WA		ZV
3025996	NORTH PACIFIC SEAFOODS, INC. (F/V SONYA S)	SEATTLE	WA		ZV
3025997	STARBOUND LLC (F/T STARBOUND)	SEATTLE	WA		ZV
3026000	TRIDENT SEADOODS CORP. (F/T US ENTERPRISE)	SEATTLE	WA		ZV
3026001	UNIMAK FISHERIES LLC (F/T UNIMAK)	SEATTLE	WA		ZV

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approvazione	Catego-ria
3026002	JUBILEE FISHERIES, INC. (F/V VAER-DAL)	SEATTLE	WA		ZV
3026005	HIGHLAND LIGHT SEAFOODS, LLC (F/V WESTWARD WIND)	SEATTLE	WA		ZV
3026027	J & R FISHERIES (F/V KRUZOF)	SEWARD	AK		ZV
3026064	PAC ATLANTIC FISHERIES, INC. (F/V ALASKAN 1)	SEATTLE	WA		ZV
3026068	TRIDENT SEAFOODS CORP. (M/V ARCTIC ENTERPRISE)	SEATTLE	WA		ZV
3026076	GOLDEN FLEECE, INC. (F/T GOLDEN FLEECE)	SOUTH BEND	WA		ZV
3026086	OCEAN PROWLER PARTNERSHIP (F/L OCEAN PROWLER)	PETERSBURG	AK		ZV
3026089	P.G.N., INC. (F/V PACIFIC BREEZE)	SEATTLE	WA		ZV
3026090	PATHFINDER FISHERIES LLC (F/V PATHFINDER)	SEATTLE	WA		ZV
3026091	TRIDENT SEAFOODS CORP. (M/V ROYAL ENTERPRISE)	SEATTLE	WA		ZV
3026280	FISHING COMPANY OF ALASKA, INC. (F/V VICTORY)	SEATTLE	WA		ZV
3026317	BLUE ACE, LLC (F/V BLUE ACE)	SEATTLE	WA		ZV
3026361	O'HARA CORPORATION (F/T CONSTELLATION)	SEATTLE	WA		ZV
3026672	EXPLORER LIMITED PARTNERSHIP (F/V FRONTIER EXPLORER)	EDMONDS	WA		ZV
3026675	AKULAAURAK, LLC(M/V COURAGEOUS)	SEATTLE	WA		ZV
3026677	NORTHERN AURORA FISHERIES, INC.(F/V NORTHERN AURORA)	BELLEVUE	WA		ZV
3026690	LEGACY FISHING, INC. (F/T LEGACY)	SITKA	AK		ZV
3026691	ALASKAN LEADER PARTNERSHIP (F/V AK LEADER)	KODIAK	AK		ZV
3026692	ALLIANCE FISHING, INC. (F/T ALLIANCE)	KODIAK	AK		ZV
3026698	OCEAN ALASKA LLC (F/T OCEAN ALASKA)	SEATTLE	WA		ZV
3026699	BEAUTY BAY, INC. (F/V BEAUTY BAY)	WENATCHEE	WA		ZV
3026700	LILLI ANN LLC (F/V LILLI ANN)	SEATTLE	WA		ZV
3026706	BLUE DUTCH, LLC (F/V BLUE DUTCH)	SEATTLE	WA		ZV
3026707	NEW STAR FISHERIES, INC. (F/T NEW STAR)	SEATTLE	WA		ZV
3026708	PACIFIC PEARL LLC (F/V PACIFIC PEARL)	SEATTLE	WA		ZV
3026830	STELLAR SEAFOODS, INC. (M/V STELLAR SEA)	SEATTLE	WA		ZV
3027818	PROWLER LLC (F/L BERING PROWLER)	PETERSBURG	AK		ZV
3027822	TRIDENT SEAFOODS CORP. (P/V INDEPENDENCE)	SEATTLE	WA		ZV
3027824	CLIPPER SEAFOODS, LTD. (F/V CLIPPER EPIC)	SEATTLE	WA		ZV

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3028104	ALASKAN SHORES FISHERIES (F/V ALASKAN SHORES)	OLYMPIA	WA		ZV
3028123	GLACIER FISH COMPANY (F/V NOR-TON SOUND)	SEATTLE	WA		ZV
3028754	O'HARA CORPORATION (F/T DEFEN-DER)	SEATTLE	WA		ZV
3029047	HARVESTER FISHERIES, INC. (M/V IN-LET HARVESTER)	CHIGNIK BAY	AK		ZV
3029171	CLIPPER EXPRESS, LLC (F/V CLIPPER EXPRESS)	SEATTLE	WA		ZV
3029246	ARCTIC SOLE SEAFOODS, INC. (F/V TREMONT)	SEATTLE	WA		ZV
3029291	YAKUTAT, INC. (F/V BLUE NORTH)	SEATTLE	WA		ZV
3029852	SILVER SPRAY SEAFOODS (F/V SILVER SPRAY)	KODIAK	AK		ZV
3029914	ALASKA CHALLENGE SEAFOODS (F/V LADY GUDNEY)	DUTCH HARBOR	AK		ZV
3029950	KRIS POULSEN & ASSOCIATES (M/V ARCTIC SEA)	SEATTLE	WA		ZV
3030031	O.K. FISHERIES (F/V BLUE FIN)	SEATTLE	WA		ZV
3030844	NORTH WIND, INC. (F/V AURIGA)	SEATTLE	WA		ZV
3031069	O'HARA CORPORATION (F/T ENTER-PRISE)	SEATTLE	WA		ZV
3031113	AMERICAN SEAFOODS CO. (F/T KATIE ANN)	SEATTLE	WA		ZV
3031844	OCEAN FISHERIES LLC (F/V OCEAN HUNTER)	SEATTLE	WA		ZV
3031932	BUHOLM FISHERIES, INC.	SEATTLE	WA		ZV
3032065	SUNDANCER, INC. F/V	POULSBO	WA		ZV
3032068	US FISHING, LLC (F/V US INTREPID)	SEATTLE	WA		ZV
3032108	LIBERATOR FISHERIES LLC (F/V US LI-BERATOR)	SEATTLE	WA		ZV
3032259	BRISTOL LEADER FISHERIES LLC (F/V BRISTOL LEADER)	KODIAK	AK		ZV
3032346	AMERICAN PELAGIC FISHING CO. (F/T ATLANTIC STAR)	SEATTLE	WA		ZV
3032512	OFFSHORE ADVENTURES, INC. (F/V ALLIANCE)	BOTHELL	WA		ZV
3032543	STORM FRONT FISHERIES LTD (F/V STORM FRONT)	SITKA	AK		ZV
3032544	SEAFREEZE ALASKA, LP (F/T SEA-FREEZE ALASKA)	KODIAK	AK		ZV
3032583	NORTH CAPE FISHERIES, INC. (F/V NORTH CAPE)	WOODLINVILLE	WA		ZV
3032584	CRYSTAL ALASKA SEAFOODS, INC (M/V PACIFIC PRODUCER)	TACOMA	WA		ZV
3032585	TRINITY FISHERIES, INC. (F/V AU-ROUS)	ANCHORAGE	AK		ZV
3033408	ALASKACATCH, LLC (F/V WILD SAL-MON)	SEAQUIM	WA		ZV

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
3033572	ALASKA FISHERIES, LLC (F/V WE- STERN QUEEN)	ANCHORAGE	AK		ZV
3033573	SHEMYA FISHERIES, LLC (F/V SHEMYA)	SEATTLE	AK		ZV
3080332	NORTH COMMAND, INC. (F/V NORTH COMMAND)	SEATTLE	WA		ZV
1225004	F.W. BRYCE, INC.	GLOUCESTER	MA		O
1225082	IBERIAN OCEAN FRESH LLC	BRIDGEPORT	CT		O
1225246	NORTH AMERICAN IMEX, INC.	WESTWOOD	MA		O
1225889	OMEGA SEA, INC.	NEWPORT	RI		O
1226213	SEANET SEAFOOD	PORTLAND	ME		O
1226676	ISLAND LOBSTER, LTD.	GLOUCESTER	MA		O
2018288	MERIDIAN PRODUCTS	SANTA FE SPRINGS	CA		O
2029265	SEA STAR FOODS, INC.	SAN PEDRO	CA		O
2085573	CONTESSA FOOD PRODUCTS, INC.	SAN PEDRO	CA		O
2086959	ATLANTIC PACIFIC TRADING CORP. INTERNATIONAL	MISSION HILLS	CA		O
2320007	ECREVISSE ACADIENNE	NEW ORLEANS	LA		O
2429538	ALBA SPECIALTY SEAFOOD CO., INC.	NEW YORK	NY		O
2531713	SEAREX INTERNATIONAL	WILMINGTON	DE		O
2952547	SUPERIOR OCEAN WEST	SANTA CRUZ	CA		O
2952666	SEA SUPREME, INC.	SAN RAFAEL	CA		O
2954413	AQUAFUTURE CORPORATION	MONTEREY	CA		O
3000203616	ESSEX EXPORTS, INC.	DEERFIELD BEACH	FL		O
3000215720	USAFISH INTERNATIONAL, INC.	MIAMI	FL		O
3001102545	SHMUEL SHINDLER (DBA SHINDLER FISH, INC.)	BROOKLYN	NY		O
3001670048	PESCANOVA, INC	MIAMI	FL		O
3002794612	MARTIN INTERNATIONAL CORPORA- TION	BOSTON	MA		O
3002895933	J.P. MARKETING, INC.	TAMPA	FL		O
3003090010	BEMKA CORPORATION	FT. LAUDERDALE	FL		O
3003385974	ENDEAVOR SEAFOOD	NEWPORT	RI		O
3004024934	KENOVER MARKETING CORP. (DBA SEA CASTLE)	BROOKLYN	NY		O
3004047742	ROYAL SEA, INC.	BOCA RATON	FL		O
3004060879	RICK'S LOBSTER SHACK	FALMOUTH	ME		O
3004368908	EAST COAST INTERNATIONAL	LYNN	MA		O
3004418393	HAWAII PACIFIC SEAFOOD COM- PANY, LLC	HONOLULU	HI		O
3005054096	GIOTIS SEAFOOD PRODUCTS	REDINGTON SHORES	FL		O
3020067	PACIFIC SALMON COMPANY, INC.	SEATTLE	WA		O
1000113902	COLORADO BOXED BEEF CO.	MIAMI	FL		O
1000114048	MOON'S SEAFOOD COMPANY	MERRITT ISLAND	FL		O
1047478	QUIRCH FOODS	MIAMI	FL		O

N. di approvazione	Nome	Città	Re-gione	Data li-mite di approva-zione	Catego-ria
1122644	BLUE CRAB BAY CO.	ONANCOCK	VA		O
1124958	DENZER'S FOOD PRODUCTS	BALTIMORE	MD		O
1215407	AMERICAN SEAFOODS INTERNATIONAL, LLC	NEW BEDFORD	MA		O
3029863	INTEROCEAN SEAFOOD COMPANY	SEATTLE	WA		O
3032369	NOVA FISHERIES, INC.	SEATTLE	WA		O
3032868	JK GLOBAL ENTERPRISES	ANCHORAGE	AK		O

Legenda:

PP Unità di trasformazione

PPa Unità di trasformazione unicamente o parzialmente dei prodotti derivanti dall'acquacoltura (prodotti di allevamento)

O Esportatore diverso dal trasformatore

FV Nave officina

ZV Nave congelatrice»

DECISIONE DELLA COMMISSIONE

del 22 febbraio 2006

che modifica la decisione 97/296/CE che stabilisce l'elenco dei paesi terzi dai quali è autorizzata l'importazione dei prodotti della pesca destinati all'alimentazione umana per quanto concerne gli Stati Uniti d'America

[notificata con il numero C(2006) 496]

(Testo rilevante ai fini del SEE)

(2006/200/CE)

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

vista la decisione 95/408/CE del Consiglio, del 22 giugno 1995, sulle condizioni di elaborazione, per un periodo transitorio, di elenchi provvisori degli stabilimenti di paesi terzi dai quali gli Stati membri sono autorizzati ad importare determinati prodotti di origine animale, prodotti della pesca o molluschi bivalvi vivi ⁽¹⁾, in particolare l'articolo 2, paragrafo 2,

considerando quanto segue:

(1) La decisione 97/296/CE della Commissione, del 22 aprile 1997, che stabilisce l'elenco dei paesi terzi dai quali è autorizzata l'importazione dei prodotti della pesca destinati all'alimentazione umana ⁽²⁾, fissa l'elenco dei paesi e dei territori dai quali è autorizzata l'importazione di prodotti della pesca destinati all'alimentazione umana. La parte I dell'allegato di questa decisione indica i paesi e i territori che formano oggetto di una decisione specifica approvata a norma della direttiva 91/493/CEE del Consiglio, del 22 luglio 1991, che stabilisce le norme sanitarie applicabili alla produzione e alla commercializzazione dei prodotti della pesca ⁽³⁾; la parte II di questo allegato indica i paesi e i territori che soddisfano le condizioni dell'articolo 2, paragrafo 2, della decisione 95/408/CE.

(2) La decisione 2006/199/CE della Commissione ⁽⁴⁾ fissa le condizioni particolari d'importazione dei prodotti della pesca provenienti dagli Stati Uniti d'America. È quindi opportuno aggiungere questo paese all'elenco che figura nella parte I dell'allegato alla decisione 97/296/CE.

(3) Per maggior chiarezza è opportuno sostituire gli elenchi in questione nella loro totalità.

(4) Di conseguenza è necessario modificare anche la decisione 97/296/CE.

(5) La presente decisione si applica a partire dallo stesso giorno della decisione 2006/199/CE che fissa le condizioni particolari d'importazione dei prodotti della pesca provenienti dagli Stati Uniti d'America.

(6) Le misure previste dalla presente decisione sono conformi al parere del comitato permanente della catena alimentare e della salute animale,

HA ADOTTATO LA SEGUENTE DECISIONE:

Articolo 1

L'allegato della decisione 97/296/CE è sostituito dal testo che figura nell'allegato della presente decisione.

Articolo 2

La presente decisione si applica a decorrere dal 24 aprile 2006.

Articolo 3

Gli Stati membri sono destinatari della presente decisione.

Fatto a Bruxelles, il 22 febbraio 2006.

Per la Commissione

Markos KYPRIANOU

Membro della Commissione

⁽¹⁾ GU L 243 dell'11.10.1995, pag. 17. Decisione modificata da ultimo dalla direttiva 2004/41/CE del Parlamento europeo e del Consiglio (GU L 157 del 30.4.2004, pag. 33; rettifica nella GU L 195 del 2.6.2004, pag. 12).

⁽²⁾ GU L 122 del 14.5.1997, pag. 21. Decisione modificata da ultimo dalla decisione 2005/501/CE (GU L 183 del 14.7.2005, pag. 109).

⁽³⁾ GU L 268 del 24.9.1991, pag. 15. Direttiva modificata da ultimo dalla direttiva 2004/41/CE.

⁽⁴⁾ Cfr. pag. 17 della presente Gazzetta ufficiale.

ALLEGATO

«ALLEGATO

Elenco dei paesi e territori dai quali è autorizzata l'importazione di prodotti della pesca, sotto qualsiasi forma, destinati all'alimentazione umana*I. Paesi e territori che formano oggetto di una decisione specifica in base alla direttiva 91/493/CEE del Consiglio*

AE — Emirati arabi uniti	LK — Sri Lanka
AG — Antigua e Barbuda	MA — Marocco
AL — Albania	MG — Madagascar
AN — Antille Olandesi	MR — Mauritania
AR — Argentina	MU — Mauritius
AU — Australia	MV — Maldive
BD — Bangladesh	MX — Messico
BG — Bulgaria	MY — Malaysia
BR — Brasile	MZ — Mozambico
BS — Bahamas	NA — Namibia
BZ — Belize	NC — Nuova Caledonia
CA — Canada	NG — Nigeria
CH — Svizzera	NI — Nicaragua
CI — Costa d'Avorio	NZ — Nuova Zelanda
CL — Cile	OM — Oman
CN — Cina	PA — Panama
CO — Colombia	PE — Perù
CR — Costa Rica	PG — Papua Nuova Guinea
CS — Serbia e Montenegro ⁽¹⁾	PH — Filippine
CU — Cuba	PF — Polinesia Francese
CV — Capo Verde	PM — Saint Pierre e Miquelon
DZ — Algeria	PK — Pakistan
EC — Ecuador	RO — Romania
EG — Egitto	RU — Russia
FK — Isole Falkland	SA — Arabia Saudita
GA — Gabon	SC — Seychelles
GD — Grenada	SG — Singapore
GH — Ghana	SN — Senegal
GL — Groenlandia	SR — Suriname
GM — Gambia	SV — El Salvador
GN — Guinea Conakry	TH — Thailandia
GT — Guatemala	TN — Tunisia
GY — Guyana	TR — Turchia
HK — Hong Kong	TW — Taiwan
HN — Honduras	TZ — Tanzania
HR — Croazia	UG — Uganda
ID — Indonesia	US — Stati Uniti d'America
IN — India	UY — Uruguay
IR — Iran	VE — Venezuela
JM — Jamaica	VN — Vietnam
JP — Giappone	YE — Yemen
KE — Kenya	YT — Mayotte
KR — Corea del Sud	ZA — Sudafrica
KZ — Kazakistan	ZW — Zimbabwe

⁽¹⁾ Tranne il Kosovo, ai sensi della risoluzione 1244 del Consiglio di sicurezza delle Nazioni Unite del 10 giugno 1999.

II. Paesi e territori che soddisfano le condizioni dell'articolo 2, paragrafo 2, della decisione 95/408/CE del Consiglio

AM — Armenia ⁽¹⁾

AO — Angola

AZ — Azerbaigian ⁽²⁾

BJ — Benin

BY — Bielorussia

CG — Repubblica del Congo ⁽³⁾

CM — Camerun

ER — Eritrea

FJ — Fiji

IL — Israele

MM — Myanmar

SB — Isole Salomone

SH — Sant'Elena

TG — Togo

⁽¹⁾ Unicamente per le importazioni di gamberi vivi (*Astacus leptodactylus*) destinati al consumo umano diretto.

⁽²⁾ Unicamente per le importazioni di caviale.

⁽³⁾ Unicamente per le importazioni di prodotti della pesca catturati, congelati e condizionati nel loro imballaggio finale in mare.»

(Atti adottati a norma del titolo V del trattato sull'Unione europea)

DECISIONE 2006/201/PESC DEL CONSIGLIO

del 27 febbraio 2006

relativa alla proroga dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e il governo dell'Indonesia sui compiti, lo status, i privilegi e le immunità della missione di vigilanza dell'Unione europea in Aceh (Indonesia) (Missione di vigilanza in Aceh — AMM) e del suo personale

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sull'Unione europea, in particolare l'articolo 24,

vista la raccomandazione della presidenza,

considerando quanto segue:

- (1) Il 9 settembre 2005, il Consiglio ha adottato l'azione comune 2005/643/PESC sulla missione di vigilanza in Aceh (Indonesia) dell'Unione europea (Missione di vigilanza in Aceh — AMM) ⁽¹⁾.
- (2) L'articolo 7 dell'azione comune 2005/643/PESC prevede che lo status del personale della missione di vigilanza in Aceh presente in Indonesia, compresi, se del caso, i privilegi, le immunità e le altre garanzie necessarie ai fini del compimento e del buon funzionamento della missione stessa, sia stabilito in un accordo concluso secondo la procedura di cui all'articolo 24 del trattato.
- (3) In seguito a negoziati con il governo dell'Indonesia, il 3 ottobre 2005 il Consiglio ha adottato la decisione 2005/765/PESC, relativa alla conclusione dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e il governo dell'Indonesia sui compiti, lo status, i privilegi e le immunità della missione di vigilanza dell'Unione europea in Aceh (Indonesia) (Missione di vigilanza in Aceh — AMM) e del suo personale ⁽²⁾, che autorizza la firma dell'accordo in forma di scambio di lettere.
- (4) Come stabilito nella lettera del 14 settembre 2005 e relativi allegati del ministero degli Affari esteri del governo dell'Indonesia relativa ai compiti, allo status, ai privilegi e alle immunità della missione di vigilanza in Aceh (AMM) e del suo personale, e nella risposta del segretario generale/alto rappresentante del 3 ottobre 2005, il suddetto accordo in forma di scambio di lettere ⁽³⁾ può essere prorogato di comune accordo per un ulteriore periodo non superiore a sei mesi.
- (5) Il 13 febbraio 2006, il governo dell'Indonesia ha invitato l'Unione europea a prorogare di tre mesi il mandato dell'AMM.
- (6) Il 27 febbraio 2006, il Consiglio ha adottato l'azione comune 2006/202/PESC che modifica e proroga l'azione comune 2005/643/PESC sulla missione di vigilanza in Aceh (Indonesia) dell'Unione europea (Missione di vigilanza in Aceh — AMM) ⁽⁴⁾; in tale azione è stabilita una proroga dell'AMM di tre mesi.
- (7) La proroga di tre mesi dell'accordo in forma di scambio di lettere dovrebbe essere approvata a nome dell'Unione europea,

DECIDE:

Articolo 1

La proroga dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e il governo dell'Indonesia sui compiti, lo status, i privilegi e le immunità della missione di vigilanza dell'Unione europea in Aceh (Indonesia) (Missione di vigilanza in Aceh — AMM) e del suo personale è approvata a nome dell'Unione europea.

⁽¹⁾ GU L 234 del 10.9.2005, pag. 13.

⁽²⁾ GU L 288 del 29.10.2005, pag. 59.

⁽³⁾ GU L 288 del 29.10.2005, pag. 60.

⁽⁴⁾ Cfr. pag. 57 della presente Gazzetta ufficiale.

Il testo dello scambio di lettere che autorizza la proroga è accluso alla presente decisione.

Articolo 2

Il presidente del Consiglio è autorizzato a designare la(le) persona(e) abilitata(e) a firmare lo scambio di lettere allo scopo di impegnare l'Unione europea ⁽¹⁾.

Articolo 3

La decisione è pubblicata nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Articolo 4

La presente decisione ha effetto il giorno dell'adozione.

Fatto a Bruxelles, addì 27 febbraio 2006.

Per il Consiglio

La presidente

U. PLASSNIK

⁽¹⁾ La data dell'entrata in vigore dell'accordo sarà pubblicata nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea* a cura del segretariato generale del Consiglio.

SCAMBIO DI LETTERE

relativo alla proroga dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e il governo dell'Indonesia sui compiti, lo status, i privilegi e le immunità della missione di vigilanza dell'Unione europea in Aceh (Indonesia) (Missione di vigilanza in Aceh — AMM) e del suo personale

A. Lettera del governo della Repubblica di Indonesia

Giacarta, 13 febbraio 2006

Eccellenza,

a nome del governo della Repubblica di Indonesia desidero esprimere il mio apprezzamento all'Unione europea per la sua partecipazione alla missione di vigilanza in Aceh (AMM) nonché per il ragguardevole lavoro svolto sin dal suo dispiegamento nella provincia di Nanggroe Aceh Darussalam (NAD).

Mi prego in tale circostanza di far riferimento alla lettera con i relativi allegati del ministro degli Affari esteri indonesiano ad interim, datata 14 settembre 2005, e alla Sua lettera con i relativi allegati, datata 3 ottobre 2005, riguardanti i compiti, lo status e i privilegi e le immunità della missione di vigilanza in Aceh (AMM).

Al riguardo mi prego di comunicarLe la decisione presa dal governo della Repubblica di Indonesia di invitare l'Unione europea a prorogare la sua presenza nella provincia di Nanggroe Aceh Darussalam (NAD) per un periodo di 3 (tre) mesi, dal 16 marzo 2006 al 15 giugno 2006, o per un periodo più breve, in funzione della data delle elezioni locali.

Lo status, i privilegi e le immunità dell'AMM saranno identici a quelli stipulati nel nostro scambio di lettere, datate rispettivamente 14 settembre 2005 e 3 ottobre 2005 e che costituiscono uno strumento giuridicamente vincolante tra il governo della Repubblica di Indonesia e l'Unione europea.

Il lavoro dell'AMM nel suddetto periodo comprenderà i compiti dell'AMM stabiliti all'articolo 5.2 del memorandum d'intesa tra il governo della Repubblica di Indonesia e il Movimento per l'Aceh libero datato 15 agosto 2005, tranne per quanto attiene ai compiti di cui alle lettere a) e b) che sono stati già condotti a termine.

Alla luce di quanto precede, prevedo che il personale dell'AMM dovrebbe consistere all'incirca di ottanta (80) persone.

Se questa proposta è accettabile per l'Unione europea, mi prego di proporre inoltre che la presente lettera e la Sua risposta di conferma costituiscano congiuntamente uno strumento giuridicamente vincolante tra il governo della Repubblica di Indonesia e l'Unione europea. Tale strumento entrerà in vigore il 16 marzo 2006 e scadrà il 15 giugno 2006. Per il governo della Repubblica di Indonesia questo quadro giuridico si basa sulla legge indonesiana n. 2/1982 del 25 gennaio 1982 concernente la ratifica della convenzione sulle missioni speciali del 1969.

Ritengo che la cooperazione costruttiva instaurata, con l'obiettivo di giungere a una soluzione pacifica, globale e sostenibile alle sfide rappresentate dalla situazione dell'Aceh, nel contesto dello Stato unitario della Repubblica di Indonesia, possa essere ulteriormente sostenuta e rafforzata.

Attendo con interesse un positivo riscontro da parte Sua.



Dr. N. Hassan WIRAJUDA

B. Lettera dell'Unione europea

Bruxelles, 28 febbraio 2006

Eccellenza,

mi prego riferirmi alla Sua lettera del 13 febbraio 2006 in cui Lei mi ha comunicato la decisione presa dal governo della Repubblica di Indonesia di invitare l'Unione europea a prorogare la sua presenza nella provincia di Nanggroe Aceh Darussalam (NAD) per un periodo di tre mesi, dal 16 marzo 2006 al 15 giugno 2006, o per un periodo più breve, in funzione della data delle elezioni locali.

Ho il piacere di confermarLe che l'Unione europea ha convenuto di rispondere positivamente a questo invito.

Le confermo che, conformemente ai termini del nostro scambio di lettere, datate rispettivamente 14 settembre e 3 ottobre 2005 e che costituiscono uno strumento giuridicamente vincolante tra il governo della Repubblica di Indonesia e l'Unione europea, tale strumento verrà prorogato per 3 (tre) mesi fino al 15 giugno 2006.

Il lavoro dell'AMM nel suddetto periodo comprenderà i compiti dell'AMM stabiliti all'articolo 5.2 del memorandum d'intesa tra il governo della Repubblica di Indonesia e il Movimento per l'Aceh libero datato 15 agosto 2005, tranne per quanto attiene ai compiti di cui alle lettere a) e b) che sono stati già condotti a termine.

Mi prego inoltre confermarLe che la Sua lettera e la presente risposta di conferma costituiscono uno strumento giuridicamente vincolante tra il governo della Repubblica di Indonesia e l'Unione europea. Tale strumento entra in vigore il 16 marzo 2006 e scade il 15 giugno 2006.

Mi consenta di cogliere ancora una volta l'occasione di esprimere l'apprezzamento da parte dell'Unione europea per i progressi registrati nel processo di pace in Aceh e di ribadire il costante impegno dell'Unione europea ad appoggiare lo sviluppo di una soluzione pacifica, globale e sostenibile alle sfide affrontate dall'Aceh.

Voglia accettare l'espressione della mia profonda stima.



Javier SOLANA

AZIONE COMUNE 2006/202/PESC DEL CONSIGLIO

del 27 febbraio 2006

che modifica e proroga l'azione comune 2005/643/PESC sulla missione di vigilanza in Aceh (Indonesia) dell'Unione europea (Missione di vigilanza in Aceh — AMM)

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sull'Unione europea, in particolare l'articolo 14,

considerando quanto segue:

- (1) Il 9 settembre 2005 il Consiglio ha adottato l'azione comune 2005/643/PESC ⁽¹⁾ che istituisce dal 15 settembre 2005 una missione di vigilanza dell'Unione europea in Aceh (Indonesia) (Missione di vigilanza in Aceh — AMM) per assistere l'Indonesia nell'attuazione dell'accordo definitivo riguardante l'Aceh, come previsto nel memorandum d'intesa tra il governo indonesiano e il Movimento per l'Aceh Libero (GAM) firmato il 15 agosto 2005.
- (2) L'articolo 15 dell'azione comune 2005/643/PESC prevede che entro il 15 marzo 2006 il Consiglio valuti se l'AMM debba essere prorogata.
- (3) Il 13 febbraio 2006 il governo indonesiano ha invitato l'Unione europea a prorogare il mandato della AMM per un ulteriore periodo di 3 mesi. Il GAM ha anche segnalato il proprio sostegno per tale estensione della missione.
- (4) Il 27 febbraio 2006 il Consiglio ha ribadito il proprio sostegno al processo di pace in Aceh e ha confermato la volontà di prorogare il mandato della AMM per un ulteriore periodo di 3 mesi.
- (5) L'azione comune 2005/643/PESC va di conseguenza modificata,

HA ADOTTATO LA PRESENTE AZIONE COMUNE:

Articolo 1

L'azione comune 2005/643/PESC è modificata come segue:

1) l'articolo 2, paragrafo 2, è sostituito dal seguente:

«2. La AMM, segnatamente:

- a) vigila sulla reintegrazione dei membri attivi del GAM;

b) vigila sulla situazione in materia di diritti dell'uomo e fornisce assistenza in questo settore, nell'ambito dei compiti di cui alla lettera a);

c) vigila sul processo di modifica della legislazione;

d) dirime le controversie riguardanti casi di amnistia;

e) indaga e delibera sulle denunce e sulle presunte violazioni del memorandum d'intesa;

f) stabilisce e mantiene i collegamenti e la buona cooperazione tra le parti.»;

2) l'articolo 4 è sostituito dal seguente:

«Articolo 4

Struttura dell'AMM

La struttura dell'AMM, inclusi il comando e gli uffici distrettuali, è precisata nell'OPLAN.»;

3) all'articolo 16, paragrafo 2, la data è sostituita dalla seguente: «15 giugno 2006».

Articolo 2

La presente azione comune entra in vigore alla data dell'adozione.

Articolo 3

La presente azione comune è pubblicata nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Fatto a Bruxelles, addì 27 febbraio 2006.

Per il Consiglio

La presidente

U. PLASSNIK

⁽¹⁾ GU L 234 del 10.9.2005, pag. 13.